

BILBAO

Jueves, 1 de mayo de 1924

Luna menguante. El día dura trece horas y cincuenta y cuatro minutos. Pleamar, a la 1,56 m. y 2,16 t. Tiempo probable: variado.

AÑO I.—NUMERO 57

La Noche

DIARIO DE ÚLTIMA HORA

Teléfono 276. Apartado de Correos 118

Redacción y Administración: Orueta, 2

Efemérides del día.—Año 1633. Nace Vanhan, ingeniero militar.—Año 1860. Muere Baudeleque, inventor del pelvómetro.—Año 1862. Nace el novelista psicólogo Prévost.—Año 1893. Apertura de la Exposición Universal de Chicago.

Hoy se celebra la Fiesta del Trabajo.

Actualidad: Epoca del Directorio.

Espanoles fuera de España

El gran comediante

Cuando alguien se decide a escribir la biografía de los ilustres españoles que han nacido y triunfado fuera de España, podrá, después de dedicar un capítulo lírico a Ramón de Valera y un capítulo grandilocuente al conde Nuñez del Castillo, entretenerse en componer la historia de David Belasco con más cifras que palabras. En efecto, este galán joven, que va a cumplir los setenta y un veranos el 25 de julio de este año de gracia de 1924, es uno de los artistas que con mayor entusiasmo emplean la aritmética en sus intimidades. La obra monumental que William Winter ha consagrado a su gloriosa carrera publicóse en Nueva York en 1918, y consta de dos tomos, con un total de 1.093 páginas. En este libro aparecen, en orden cronológico, los 200 papeles que el gran actor ha desempeñado en el transcurso de las 6.300 representaciones teatrales en que ha tomado parte. Restando estas 6.300 noches de los 18.250 días que componen sus diez lustros de existencia teatral, un crítico europeo deduciría que el rey de los actores de Norteamérica no es muy amigo de variar su repertorio. En realidad, lo que pasa es que David Belasco divide su vida en cinco partes, de las cuales una corresponde al cómic, una al dramaburgo, una al empresario, una al fundador y una al enemigo de los Sindicatos. Como dramaturgo, ha escrito o adaptado 103 piezas, con un total de 478 actos. Al llegar a este punto culminante de la carrera de nuestro hombre bien ponderado personaje, podríamos lamentarnos, con justicia, de que, en esos 478 actos, no haya ni tres cuadros del tesoro clásico castellano. Pero ya se sabe que una de las características de los españoles es que o triunfan en el extranjero es amar su lengua materna. Ramón de Valera no sabe una palabra de español. El conde Nuñez del Castillo, tampoco. Y José María de Heredia, que había escrito sus primeros versos en el idioma de Lope, acabó por no conocer sino el habla de Rousard. Excusemos, pues, la ingratitude de David Belasco, y, a pesar de ella, admiremos su fuerza, su energía, su amor al trabajo, su arrojo en la lucha. Para oponerse a los «brutos» de los Sindicatos de empresarios ha fundado varios teatros, el último de los cuales, inaugurado en 1907, en la calle 44 de Nueva York, es un modelo de lujo y de confort. Las «fourées» que ha organizado y dirigido, en fin, pasan de cien. Así, no es de extrañar que su fortuna personal se calcule en unos cinco millones de dólares, y que sus compatriotas lo hayan proclamado rey del teatro. Con su carácter, siempre habría reinado en algo, si Dios no le hubiera concedido el don de la escena. El mismo dice que vino al mundo bien preparado para ganar su pan. Y los diez y siete oficios que, antes de representar el papel de Schlok, ejerció, lo demuestran. Figúrese, en efecto, que fue copista de música, ventrílocuo en las ferias, comisario en argumentos para comedias y novelas, apuntador, viajante en aguas minerales, secretario de un obispo anglicano, encendedor de faroles y otras varias cosas no menos pintorescas... Todo lo cual hace creer a los yanquis que David es un tipo digno de un «film» de Griffith, cuando, en realidad, no es sino un personaje de Hurtado de Mendoza o de Salas Barbadillo, escapado de nuestra novela picaresca para ir a conquistar el «dhetreland» neoyorquino...

E. GOMEZ CARRILLO

Y luego dicen que el pescado es caro...

(RADIOGRAMA DE LA NOCHE) Londres 1.—Desde hace tres días reina un furioso temporal en las costas del Sur de Inglaterra. En la estación veraniega de Hastings las olas han destruido hoteles, situados en la playa en sitio donde jamás había llegado. Entre las familias de pescadores de la costa reina gran consternación por haber desaparecido infinidad de embarcaciones pesqueras, casi todas tripuladas por sus mismos dueños y familiares. En Bothrock han desaparecido doce embarcaciones con setenta pescadores.

El "gentleman" de hoy, mejor que el "gentleman" de ayer

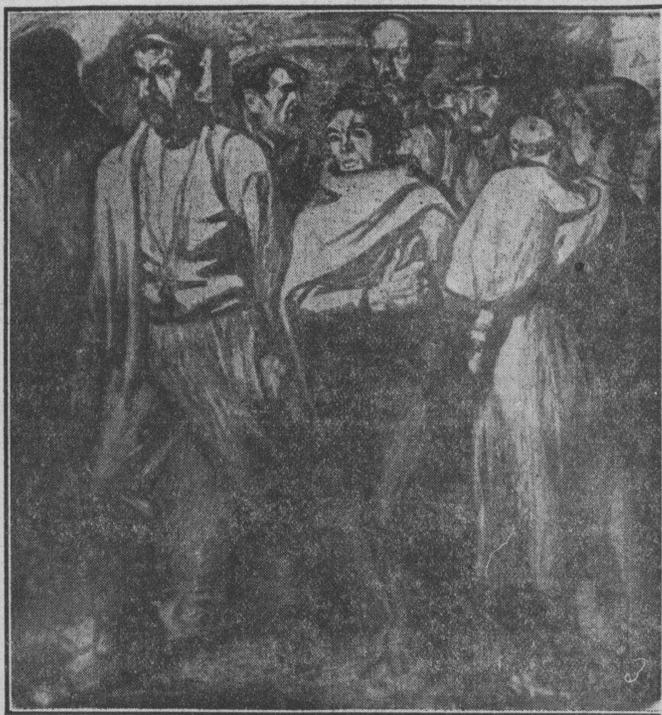
Consiste la tragedia de muchas cosas vulgares en que, siendo intrínsecamente delicadas, acaban por hacer las groseras de un modo mecánico. Todo el que ha visto, por ejemplo, la primera luz del día, cuando entra por la ventana, sabe que la luz del día no sólo tiene toda la belleza, sino todo el misterio de la luz de la luna. Es la sutileza misma de los colores del sol que hace descolorido el amanecer. Lo propio acontece con el patriotismo, y singularmente con el patriotismo inglés, que, aunque ahumado con nieblas verbales y gases densos, es en sí mismo tan tenue y tan suave como una atmósfera. El nombre de Nelson compendia muy bien esta situación; porque todo el mundo le suena y le pega como a trasto viejo de hojalata, siendo así que aquella alma tenía algo de la finura y fragilidad de un jarrón del siglo XVIII. En efecto; vemos que los temas más manoseados que con Nelson se relacionan tenían en su tiempo y en su vida un sentido verdadero, aunque para nosotros hayan degenerado ya en letra muerta. Por ejemplo: la expresión inglesa «corazon de roble» representaba muy bien los mejores aspectos de aquella Inglaterra, que la usaba como su frase predilecta. Aun como simple metáfora material, la frase era significativa de la época: porque de roble no sólo se hacían porras, no sólo barcos de guerra. La clase media inglesa no daba a entender con tal frase que se consideraba como un hatajo de brutos. La sola palabra «roble» evoca el recuerdo de aquellos oscuros y admirables interiores de los colegios y casas de campo, donde los grandes señores, no degenerados, casi hicieron del latín una lengua inglesa, cargándolo de vino inglés. Aquel mundo había de ser impercedero, al menos en parte. Porque su fulgor otoñal pasó a los pináculos de los grandes retratistas ingleses, a quienes se concedió, mucho más que al resto de los hombres, el don de conmemorar a toda la gente de su comarca, y así inmortalizaron una sociedad tan vasta y tan placida como la obra de sus pinceles.

Acercaos, por el ángulo emocional, a una tela de Gainsborough, que pintaba a las damas como se pintan paisajes, grandes e inconscientes en su reposo, y notaréis con cuánta finura logra el artista comunicar la cualidad divina de la distancia a la tela del traje que vuela hacia el fondo del cuadro. Y entonces entenderéis mejor otra frase, ya sin sentido, que solían decir los hombres del mar; la frase se articulará en vuestra mente llena de novedad, como entre compases de música, y con palabras que os parecerán nunca oídas: «For England, home and beauty».

No pretendo, al decir esto, hacer murmuraciones insubstanciales sobre la gran burguesía que hizo la gran guerra en tiempo de nuestros padres. Con murmuraciones no puede penetrarse el valor profundo de aquella sociedad. Vivía ésta dentro de una clase exclusiva, más no con una vida exclusiva, y se interesaba en todas las cosas, va que no en todos los hombres. Mejor dicho: cuando excluyó algunas cosas de su radio, en virtud de las limitaciones propias del sistema racionalista que llena el intervalo del misticismo medieval al moderno, no nos parece que incurriera en actos de ligereza inhumana. La mayor brecha que había en su alma, para los que como brecha lo consideran, era su completo y complaciente paganismo. Hasta en sus pudores dejaba ver el olvido de la antigua fe; los que aún la conservaban, como Johnson, eran exóticos. La asonada de la Revolución francesa acabó aun con los ritos fúnebres del cristianismo; y a ella siguieron infinitas complicaciones, y, entre otras, una resurrección. Pero el escepticismo de aquella sociedad no era una mera orgía oligárquica; no se reducía al Club del Fuego Infernal, que, por la elocuencia misma de su nombre, muy bien pudiera considerarse como manifestación relativamente ortodoxa. El escepticismo flotaba en la atmósfera de la más inofensiva clase media, como en la obra maestra que representa, en «La Abadía de Northanger», de Jane Austen. Abadía que ahora sólo recordamos como antigüedad, y apenas como abadía. No hay mejor ilustración de aquel estado social que lo que pudéramos llamar el ateísmo de Jane Austen.

Por desgracia, también podemos decir con razón, del «gentleman» inglés de aquel tiempo, como de cualquier galanteador o gracioso, que su honor se funda en la deshonra. Su situación recuerda la de aquel aristócrata de la novela, en cuyo esplendor se nota la mancha negra de un secreto y como la sombra de una execración. Desde luego, en la historia de su ascendencia encontramos una lamentable paradoja. Los héroes pretendían descender de los dioses, de seres superiores a ellos; pero nuestro «gentleman» es superior a sus ascen-

EL DESFILE DEL TRABAJO



Dibujo de Aurelio Arteta

dientes. Su gloria no data de las grandes Cruzadas, sino de los Grandes Saqueos. Sus padres no llegaron con Guillermo el Conquistador, sino que asistieron simplemente, y de cierto modo equivoco, a la llegada de Guillermo de Orange. Sus propias hazañas fueron a veces románticas en los sultanatos de la India o en los combates de los barcos de madera; pero, en cambio, los hechos de sus abuelos se distinguen por su triste realismo. En esto, la nueva aristocracia se pa-

recia más a los mariscales de Napoleón que a los caballeros normandos, aunque su situación era mucho peor; porque los mariscales solían descender de campesinos y pastores; pero los oligarcas, de usureros y ladrones. Y ésta era—cualidad o defecto—la gran paradoja de Inglaterra: el aristócrata típico era también el advenedizo típico.

G. K. CHESTERTON.

Londres, 1.º de mayo de 1924.



PRIMERO DE MAYO

Primero de Mayo. La profecía de Kautshky yerra, aún en el aire: «Tenemos prisa para jugar y ganar. El dado está en el aire, patronos; ta suerte, echada. O dáis de grado o nos vencéis».

Hace 30 años, don Antonio Cánovas del Castillo, comentando a Lasalle, en la Academia de Jurisprudencia, decía con su ceceo más zumbón que pedir la jornada de ocho horas era pedir el paraíso mahometano... No veía el gran malagueño el fondo irrefragable de equidad y de humanidad que late en las reclamaciones obreras. La Conferencia de la Paz ha afirmado, en su contestación a la Conferencia del Trabajo: «Hay un derecho incontestable a jornadas mínimas y a salarios consoladores».

El mundo nos depara paraísos musulmanes más refinados de lo que Cánovas, en su rechifla andaluza, nos da.

LA PASTORAL DE GORDEJUELA

Las juntas generales de la Papelera suelen ser de lo más entretenido en su género. Duran horas enteras —a las nueve de la noche concluyó la de ayer, según los periódicos—, y hay en ellas discursos, efusiones, réplicas vivas, y, por encima de todo, una zarabanda de millones verdaderamente apetitosa. Tienen también que cuidar los señores accionistas de la inspiración de «El Sol» y «La Voz», y allí exponen sus casos de conciencia, que el señor Urgoiti y el señor conde de Aresti procuran arreglar lo mejor posible.

Ayer tarde volvió a plantearse el problema de la inspiración de «El Sol». «Un señor accionista—escribe «La Gaceta del Norte» en su detallada reseña de la Junta—dice que existe un programa expuesto por el señor conde de Aresti, y pide que se incorpore íntegro en la política de dicho diario. Esto promueve un pequeño debate, que es prontamente cortado por la presidencia. En efecto, el señor conde de Aresti expuso un programa completo, bajo el punto de vista religioso, político y social, y,

Como este programa estaba fechado en Gordejuela, el accionista aludido lo llamó «la hermosa Pastoral» de Gordejuela.

Este programa, más detallado en «El Pueblo Vasco», es lo que se llama sano. Serenidad en los juicios, defensa de todos los Gobiernos, tendencias antisocialistas, apoyo de los intereses religiosos... Si el señor conde de Aresti impone su programa, vemos al propio Ramiro de Maeztu abandonar el periódico, por cultural y perturbador.

Pero no haya motivos de inquietud. El señor conde de Aresti, tranquilizada su conciencia con lo escrito, dejará seguir a los periódicos el camino de la más fácil venta. Los accionistas se resignarán. Y el mismo que pedía la adopción de la «hermosa pastoral» como programa—según nuestras noticias, el señor Lequerica, correloguero del conde—, tampoco es de esperar deplorablemente ese aumento de ingresos aun a costa del pensamiento gordejuelano.

Estos mauristas saben distribuir con bastante equidad sus ideales cuando se rozan con otras cosas. El señor conde de Aresti deplorará las infracciones de su doctrina, los ataques a Maura. Con verdadero dolor hará estos sacrificios, como presidente de la Papelera, a la defensa del accionista. Y el señor Lequerica, con dolor subalterno, de accionista, se resignará también por altos motivos.

TORRUBIANO Y «EL SOL»

Más maurismo. El señor Urgoiti contó en la propia junta—nos lo refieren quienes le oyeron, en el período también de tranquilidad de conciencias—un detalle curioso de la vida de «El Sol»: la entrada y la salida del señor Torrubbiano.

Este señor parece se le ha separado de la redacción para que puedan dormir tranquilos los accionistas bien pensantes de la Papelera. Sus críticas libres de usos y personas de la Iglesia parece alarmaban a quienes contribuyen al sostenimiento del periódico. «Pues bien», disculpándose por ello, el señor Urgoiti declaró que la colaboración del señor Torrubbiano fué debida a instancias reiteradas de Ossorio y Gallardo y Silió.

Los dos, ex ministros mauristas, y abundando en las ideas de Gordejuela, como generalmente se sabe, y muy

queridos de «El Debate». ¿Cómo no iba a confiar en su ortodoxia el director de la Papelera?

El mundo es, decididamente, bastante complicado.

POR NO ATENDER UN CONSEJO

Ayer la Diputación no atendió nuestro prudente consejo de nombrar sus representantes en la comitiva del 2 de mayo a los diputados carlistas señores Careaga y Ormilla. No fué por culpa de esos señores, que tímida, mente lanzaron un cable queriendo acoger bajo la misma oración a los combatientes, y aun haciendo algunas insinuaciones más importantes. Sin embargo, no se les atendió y les hicieron, por eso, coincidir en la votación con sus más temibles adversarios, el republicano señor Ercoreca y

el monárquico señor Hurtado de Saracho, que mantuvo su voto con gran dignidad. A esas confusiones llevó la votación la mayoría provincial por no atender nuestro consejo.

EL TRAGALA

Los caballos han sido desembarcados en Nápoles, de donde han salido para Roma en un vagón especial del tren expreso Nápoles-Roma.

Mussolini acierta todos los plenos

COMO HARUM EL RASCHID A CARLO MAGNO

Roma 1.—El emir Hussein, nuevo califa, ha enviado a Mussolini un espléndido regalo, consistente en dos soberbios caballos de pura sangre árabe. Los caballos han sido desembarcados en Nápoles, de donde han salido para Roma en un vagón especial del tren expreso Nápoles-Roma.

ADEMAS, DOCTOR

Roma 1.—Mussolini ha dado una conferencia en la Universidad de Bolonia, en la que ha disertado sobre Maquiavelo y las dictaduras. Dado el éxito de su conferencia, no se oculta el deseo de Mussolini de ser nombrado doctor «honoris causa».

DOBLE SUICIDIO POR LA DINAMITA

Cristiania 1.—Un obrero que hace varios meses se encontraba sin trabajo se ha suicidado colocando en su cama un cartucho de dinamita entre su mujer y él. Esta mañana han aparecido los dos cuerpos, destrozados, entre los restos de la barraca que habitaban en un descampado cercano a la población.

LOS SINTRABAJO EN ALEMANIA

Berlín 1.—Según estadísticas del ministerio de Trabajo, el número de obreros sin trabajo ha disminuido en cerca de un cuarto de millón desde el 1 de abril al 15. Las causas principales de este hecho se atribuyen a la estabilización del marco papel.

Nuestra antena al mediodía

LA FRONTERA GRECO-ALBANESA

Roma 1.—Ha llegado a Brindisi la Comisión de la Sociedad de las Naciones que ha de delimitar las nuevas fronteras entre Albania y Grecia.

Los trabajos de la referida Comisión empezarán la semana próxima y durarán hasta mediados de la siguiente. La frontera delimitada es la que corresponde a la región del lago Poesba.

NAUFRAGIOS EN NORUEGA

Cristiania 1.—Cuatro buques noruegos que se dedican en las costas septentrionales a la pesca de foca, han naufragado a consecuencia de los temporales reinantes, ahogándose doce tripulantes.

LOS DISCURSOS POR RADIOTELEFONIA

Berlín 1.—Anteayer se emitió por radiotelefonía el primer discurso electoral del canciller del Reich, Marx. Según parece, otros «leaders» políticos imitarán el ejemplo de Marx esta semana.

DOS AVIONES CHOCAN A GRAN ALTURA

Nueva York 1.—Dos aviones de la Armada americana que efectuaban maniobras en San Diego (California) chocaron cuando se encontraban a 2.350 pies de altura. Uno de los aviones fué recogido completamente destrozado, y el otro cayó con su aparato a la bahía, donde fué recogido íntegro.

LAS TARIFAS POSTALES BELGAS

Bruselas 1.—La Cámara de Comercio belga se ha dirigido oficialmente al Gobierno, pidiendo se establezca una nueva tarifa postal especial para la correspondencia comercial con Francia. El informe en que se trata del asunto está razonado y basado en interesantes cuestiones comerciales, esperándose que el Gobierno atenderá el ruego.

UN TRATADO COMERCIAL ENTRE HUNGRIA Y RUMANIA

Budapest 1.—Hungria y Rumania han firmado un tratado comercial muy interesante para ambas naciones. El tratado consta de doce artículos en los que se estipulan las condiciones de regulación y funcionamiento.

MUSSOLINI MANDA A UN AVIADOR AL POLO

Roma 1.—Mussolini ha mandado al aviador fascista Loatelli que acompañe a Amundsen en su expedición aérea al Polo Norte.

RUMANIA Y TURQUIA SE APROXIMAN

Constantinopla 1.—Han llegado a Constantinopla 300 rumanos, delegados de diversas secciones de la industria y del comercio rumanos.

Se trata de concertar un tratado comercial entre ambos países. Por otra parte, parece que ambos Gobiernos tratan igualmente de concertar un tratado ofensivo y defensivo.

EL VIAJE DE LOS SOBERANOS RUMANOS

Ginebra 1.—Se ha fijado oficialmente para el 8 de mayo la llegada de los reyes de Rumania a Berna.

UN PESAME DEL KRONPRINZ

Berlín 1.—El ex kronprinz y su esposa han enviado una cariñosa carta de pésame a la viuda de Helfferich, que murió trágicamente en la catástrofe del expreso de Bellinzona.

UN MANIFIESTO DE LA UNION PANGERMÁNICA

Berlín 1.—La Comisión de la Unión Pangermánica ha publicado un manifiesto electoral en el que no aconseja la votación para un candidato determinado, pero se inclina favorablemente a una elección del candidato «racista».

LAS FUERZAS FASCISTAS

Roma 1.—El secretario general del Comisariado fascista ha publicado una nota, en la que se da cuenta de que actualmente funcionan 494 secciones fascistas fuera de Italia.

UNA DECLARACION DE LOS MIEMBROS DEL COMITE DAWES

Nueva York 1.—Los miembros del Comité Dawes Sres. Robinson y Young han publicado una nota a su llegada a New York, en la que están unánimes en reconocer que es necesario que el Gobierno y el pueblo americano tomen parte en la resolución de las cuestiones que se desprenden de su informe y en el empréstito a Alemania.

Terminan diciendo que si los trabajos del Comité caen en el vacío, la situación será muy pronto peligrosa para la paz mundial.

EL TESTAMENTO DE CHRISTINA NILSSON

Niza 1.—Al fallecer la cantante sueca Christina Nilsson, se halló entre sus documentos una carta en la cual legaba, con fecha 18 de septiembre de 1921, su villa de Valloia, situada en las inmediaciones de Menton, a su yerno, D. Federico Partington de Carcer, conde de Casa Miranda.

Con este motivo surgió un pleito, en el que los herederos de la famosa cantante reclamaban este legado, negando autenticidad a la carta en cuestión y alegando, en último extremo, que este documento carecía de valor como testamento propia mente dicho.

El Tribunal civil de Niza ha reconocido la autenticidad de la mencionada carta y conferido la propiedad de la villa en cuestión al conde de Casa Miranda.

FINLANDIA SE SIENTE GUERRERA

Londres 1.—Comunican de Riga que el Gobierno finlandés está constituyendo una flota aérea de combate, y ha abierto una Academia de guerra. Los planes ulteriores para el aumento de los efectivos militares se han sometido a la aprobación del Consejo de Estado.

HUELGA DE MINEROS EN ALEMANIA

Berlín 1.—Los obreros mineros de la Alemania central acordaron anoche declarar hoy la huelga general. La reunión en que se tomó esta decisión, se celebró en Leipzig.



El Canto de Lelo es una flor de estufa de la antecámara de Carlos V

Antonio de Bedia, criado del rey. - De dónde y cómo y quién era

Hemos de hablaros muy pronto de un libro encantador del caballero guipuzcoano el heraldista don Luis Carlos de Guerra.

«Los viejos textos del idioma», los cantares. He aquí el título del libro compuesto como se componen los libros maestros en nobles y serenos ocios. Señalaremos en su día todo el valor de esta obra en que el sabor y la gracia, la erudición y la ternura, se alían felizmente.

Entretanto, no resistimos el deseo de traer a esta sección, del capítulo sobre el «Canto de Lelo» estas notas: «Contemplo yo este canto con toda la simpatía que merece un viejo amigo que alegró nuestra adolescencia infundándonos los entusiasmos del más acendrado patriotismo; pero, puesto en el trance de señalar fecha a su vez, no puedo llevarla, a lo sumo, más allá del año 1529.

Basta compararle con nuestros espontáneos cantares del siglo XV para notar desde luego su mayor artificio, que llega hasta un verdadero rebuscamiento de vocablos y elaboración de frases, y le hace indiscutiblemente de posterior época. Sobre todo la última estrofa parece labrada a fuerza de martillazos. Su autor era indudablemente vizcaíno y conocía bien este dialecto del euskera; pero conocía más el idioma castellano, cuyos modismos se traslucen en el texto vasco con harta evidencia. Es casi seguro que no residía en Vizcaya al tiempo de componer este canto, y también puede conjeturarse con probable acierto que frecuentaba la conversación euskérica con paisanos que usaban diferentes dialectos, de quienes se le pegaron algunas palabras sueltas. Así, por ejemplo, no se concibe que un vizcaíno hablando ni escribiendo en Vizcaya diga «askanista» sino «akaskota». Hombre sagaz y literato consumado, supo dar a algunas estrofas cierto aire primitivo y aun la energía poética y fuerza expresiva que ellas pondrán el dicitosísimo bilingüe don Luis de Lezama-Leguizamón. Estudiada la composición en sus ideas fundamentales, resulta una obra propia y peculiar de los tiempos de Carlos V. Bajo la inspiración de los mismos sentimientos que dictaron al vate castellano aquel verso tan célebre:

Un monarca, un imperio y una espada,

concebido el poeta vizcaíno, haciendo transposición de la política coetánea a tiempos legendarios, este pensamiento similar:

Oktabiano munduko Jauna, Lekobidi [Bizkaikoa.

Fue durante el reinado del emperador cuando los vascos dieron en los diversos órdenes de la actividad humana los más altos ejemplos (nunca hasta entonces soñados y jamás luego igualados) del valer incomparable de su raza. El año 1522 terminó Elcano su inmortal empresa; en 1525 se rindió a Juan de Urbieto el rey de Francia; en 1528 se confió a Fray Juan de Zumarraga con el Obispo de México el Protectorado de los indios, en cuyo desempeño dio tan altos ejemplos y obtuvo tan positivos y beneficiosos resultados, que son una lección elocuentísima para los colonizadores de todos los tiempos; en 1538 realizó Machín de Munguía, luchando con los turcos en aguas de Cortú, aquella hazaña tan memorable que fué la admiración de un hombre como Andrea Doria, azevado a las proezas de la milicia naval; en 1540 fundó San Ignacio de Loyola la Compañía de Jesús, y en 1543 el obispo don Rodrigo de Mercado Zuazola, la Universidad oñatense. Para conocer el prestigio y estimación de nuestros conterráneos en la corte imperial, nos basta recordar que era a la sazón secretario de Estado don Alonso de Idiáquez y tesorero don Pedro de Zuazola, y en la servidumbre más íntima de aquel poderoso monarca se contaban su confesor Fray Diego de Ibarra, sus capellanes Mosén Pedro de Irizar y don Diego de Achega, sus médicos los doctores Irure, Escoriaza y Vergara, todos guipuzcoanos y casado el último con la mondragonesa doña María Pérez de la Cuadra, ama de leche de una hija del emperador, la infanta doña Juana; sus continos Juan de Galarza, Antonio Martínez de Araiz y Juan Ochoa de Elxalde, también guipuzcoanos, su ujier el vizcaíno Antón de Bedia y Zirarruista y su repostero de cámara Martín Durangúes, también vizcaíno.

La sugestión de tantas grandezas les llevó a aquellos insignes vascos, por una inclinación muy natural y observada con frecuencia en circunstancias semejantes, a buscar precedentes gloriosos a su estirpe y patria. Y como la espléndida eflorescencia de la literatura española a esta sazón les familiarizaba con los textos de los geógrafos e historiadores romanos, se lanzaron con avidez insaciable sobre los libros de Strabon, Suetonio, Pom-

ponio Mela, Dion Casio, Paulo Floro y Orosio, y aplicaron al suelo euskaldun los episodios de las guerras cantábricas, situando los guipuzcoanos el Aracilum en Régil, al paso que los vizcaínos lo radicaban en Arrazola. A unos y otros se había adelantado en ese empeño un cronista egregio: el príncipe de Viana, que llevó los sucesos a Navarra y los localizó entre Eulate y Amescua, no lejos de Peralta.

Flor que brotó de ese movimiento retrospectivo, es el «Canto de Lelo», pero no una flor nacida en el suelo vasco y oreada por las brisas del Oiz y del Amboto, sino flor de estufa, con matices cortesanos, y cultivada, tal vez, en algún fiesto de la antecámara imperial. Está escrito en euskera vizcaína y más particularmente en el subdialecto peculiar del valle de Arratia. Al leer sus estancias, me parece estar escuchando la voz amiga de algunos viejos arratianos con quienes tuve trato y conversación y entre los cuales recuerdo ahora con agrado a don Tomás de Bernaola, Etxejaur de Artabe, en la anteiglesia de Dima. Esta circunstancia y el somero examen que en mis visitas a la biblioteca de la Diputación de Vizcaya he podido hacer de las fuentes del Ibarri, me inducen hoy a atribuir esa producción al caballero arratiano Antón de Bedia, autor de un «Tratado de las cosas de Vizcaya», que sólo conocemos por citas de otros escritores, y gran zurcidor de leyendas genealógicas que se copiaron en aquel centón por cosa cierta, y en las cuales remontó sin empacho las filitaciones vizcaínas, hasta los godos, con toda suerte de permenores. El año 483 vi, según él, sobre los altos de Ubieta el rey Alarico; allí le salió un toro bravo, al cual corrió y paró en firme Lope de Gortázar; y el monarca, agradecido a favor tan señalado, le dió al infanzón de Ceánuri la merindad de Arratia y el blasón de un toro. Con el rey, Gesalarico acudió Juan de Echaburu, caballero de Izurza, el cerco de Narbona, etc., etc. Se reflejan claramente en algunas de estas invenciones los sucesos coetáneos a la superchería. La lápida que fija en el siglo XII la fundación de la casa arratiana de Zamácola, y dice textualmente: «Era de 1142 fué e fundó Hernán Cortés, natural de Faga de Ebro, una choza para su estar fecha allende de una coba...» no puede ser muy posterior al año 1521, en que remató el verdadero Cortés su portentosa conquista de México, dando a su nombre tal resonancia, que hiciera codiciable el entronque de su proge-

Fue Antón de Bedia, según se ha indicado antes, ujier o criado de cámara de Carlos V, quien le distinguió en una carta con los epítetos de «del y amado», instituyéndole Caballero de Honorato en premio a sus servicios en Italia, Bélgica, Bretaña y Alemania, y le concedió un nuevo escudo de armas, mediante provisión despachada en Bolonia el 24 de enero de 1530. Hombre audaz y astuto (como buen paisano de Zamácola), alcanzó subrepticamente en Roma el patronato de las iglesias de Santiago de Ipiña y San Juan Bautista de Yurre, que legalmente poseían Pedro de Arriquirar y Juan de Eguña, quienes fueron, no obstante esa concesión, amparados en su posesión por sentencia dictada el año 1531. Seguía disfrutando la confianza de S. M. en 1538, en que le otorgó el emperador una carta bizcaína de dos lanzas y tres ballestas marceantes, situándola 60.500 maravedís, para que le sirviera en calidad de vasallo marceante de Vizcaya, por renuncia de su suegro Juan Sáez de Villela Zirarruista, caballero de la merindad de Arratia, que disfrutaba hasta entonces esa merced.

Es visto que fué Bedia capaz de ficciones de más fuste que la inofensiva invención del «Canto de Lelo», en la cual lució su ingenio por diversos modos. El estribillo inicial, a fuerza de rodar de boca en boca, se había ido alterando en terminaciones y adulterando hasta el punto de olvidarse su propio significado como introducción rutinaria del canto. Ignorándolo Bedia o, si lo sabía, queriendo darle otro más expresivo y poético, tomó de los clásicos la historia de Agamenón, y la vertió a su manera, convirtiéndolo al rey de Argos en Lelo, a su esposa Clitemnestra en Tota y al amante Egisto en Zara. Lelo era un pariente mayor o jefe vasco muy valiente y muy querido de sus compatriotas. Durante una de sus excursiones guerreras, Zara se aprovechó de su ausencia para seducir a Tota, mujer de Lelo, el cual, de vuelta de su expedición, murió a manos de los amantes. Descubierta el crimen, los culpables fueron desterrados, y el «Batzar» ordenó, para honrar la memoria de Lelo, que todos los cantos comenzasen por el estribillo mencionado. Luego pintó la lucha contra los romanos con el mismo ardor que respiraban entonces los imperiales contra los italianos y franceses, e hizo

un parangón entre nuestra nación y Roma, que corresponde exactamente a la situación política sellada en 1529 por la paz de Cambray. Estas ficciones y transportaciones estaban entonces a la orden del día. Ningún escrupulo podía atajar en su labor al hidalgo vizcaíno, cuando un moralista tan severo y seco como Fray Antonio de Guebara hizo pasar por historia auténtica su «Vida de Marco Aurelio», alegando que era traducción de cierto imaginado manuscrito de la colección florentina, siendo sólo una novela didáctica, que compuso para estimular a Carlos V a que imitara las virtudes de los sabios antiguos, por lo cual se le llama más comúnmente «Relox de Principes».

La obra de Bedia y sus contemporáneos cuajó y tuvo por continuadores, que la difundieron extraordinariamente, al bachiller Zaldibia y Garibay en Guipuzcoa y Andrés de Poza en Vizcaya, así como la del Príncipe de Viana la tuvo en Beuter, con respecto a la versión navarra.

Fray Antonio de Guebara nos relata como ocurridos en tiempo de Marco Aurelio, muchos sucesos de los que el sabio obispo de Mondoñedo fué testigo presencial y, de igual modo, expresó el autor del «Canto de Lelo» en algunas de sus estrofas la situación de los ánimos en la Corte de Roma y la de España en su propio tiempo, transportándola al de Augusto y los cantábricos. Pero, para comprenderlo bien, hay que reducir su traducción a su verdadero significado, del cual se halla muy desviada, a causa de los prejuicios bajo los cuales ha sido examinado hasta ahora este canto y que han contribuido primero a su excesiva exaltación y luego a su no merecido desprecio.»



EN HONOR DE UN CABIO

Escribe, Montecristo:

«El eminente académico francés M. Teodoro Reinach, director de la «Gazette des Beaux Arts», fué ayer recibido con todos los honores en la artística residencia de los señores de Lázaro, Amigo y admirador el notable coleccionista del gran arqueólogo y helenista, que tan brillante cuadro acaba de esbozar en la tribuna del Instituto Francés de lo que fuera la pedagogía en la Grecia antigua, quiso ofrecer al insigne académico unas horas de deleitosa contemplación de la riqueza artística que en largos años de paciente rebusca ha logrado reunir sobre los muros del soberbio palacio del «Parque florido».

Monsieur Reinach debió de agradecer el obsequio, pues sus profundos conocimientos arqueológicos, así como de la numismática, de la pintura y, en suma, de todas las manifestaciones artísticas, tuvieron en la visita, siquiera fuese rápida, a los salones amplio campo en que desarrollarse.

Detenense con verdadera delectación ante los bellos lienzos de afamados artistas; contemplaba emocionado, repasando sus hojas, los valiosos incunables o las raras ediciones de obras maestras de todas las literaturas; vagaba su mirada penetrante desde la recia armadura damasquinada a la tabla de algún «primitivo» flamenco, inspirada en los más sublimes pasajes de la vida de Jesús; desde la espada histórica del conde de Tendilla, recamada de gemas y avatorada con finos esmaltes, a la vieja estofa del siglo XV, obra de ignorados artesanos. Nada escapaba a la penetrante investigación del sabio habitante a desentrañar los misterios de remotas civilizaciones.

Con el señor Reinach estuvieron su hija, que es muy linda y muy inteligente, y su hijo y algunas otras personalidades extranjeras. Y formando cortejo digno a nuestro ilustre huésped, académicos, artistas y escritores españoles, entre los que recordamos al marqués de Villaurrutia, Mariano Benlliure, conde de las Navas, Araujo Costa, Vegue y Goldoni, doctor Cortezo, Moreno Carbonero, Ortega Morejón y marqués de Valdeiglesias. También estaba M. Lapauze, director del Museo del Petit Palais, de París, que es conocido por el hombre de más gusto de Francia.

De damas recordamos a las duquesas de Baena y de Santa Elena, marquesas de Santa Cristina, Villamanrique, Salinas, Olivares, Valdeiglesias, Bondad-Real; condesas de Caudilla, Vía Manuel y Aguilár, y señoras y señoritas de Núñez de Prado, Bertrán de Lis, Travesado, Chaves, Kohertler, Bauer y algunas más.»

IOAZA ORUE

En la magnífica posesión de los señores Icaza, en Berango, se celebró ayer el enlace de la bellísima señorita Mercedes Icaza con el distinguido joven don José María Orue.

Para bendecir la unión, vino expresamente de Madrid el obispo de aquella diócesis señor Eijo.

Actuaron de padrinos doña Mercedes Gangoiti de Icaza, madre de la novia, y don Pedro de Orue, padre del novio. Como testigos figuraron, por parte de la novia, don José Orbegozo, don Pedro Icaza y Gangoiti, señor marqués de Tola de Gaitán y don José María Basterra, y por parte del novio, don Pedro Careaga, don Pascual Algorta, don Luis Orúe y don José María Orúe Vinueza.

La cola del soberbio vestido de la novia la llevaban las encantadoras niñas Mariuche y Carmen Orbegozo y Lolita Uriarte, y actuaron de «bide-maid», según costumbre inglesa, Angeles González, Pilar y Carmen Real

Caja de Ahorros y Monte de Piedad Municipal de Bi. bas

Durante el mes de abril de 1924 han sido impuestas y reintegradas en la Caja de Ahorros Municipal las siguientes cantidades:

Table with 2 columns: Pesetas, IMPOSICIONES (39.916.824,73), REINTEGROS (37.512.400,92), Aumento (2.404.423,81)

Las cantidades impuestas se elevan, en virtud de este aumento, a pesetas 97.801.866,27, con un exceso de pesetas 8.639.750,08 sobre el saldo registrado en igual fecha del año anterior, correspondiendo a

Table with 2 columns: Pesetas, Imposiciones ordinarias (57.955.361,37), Idem a vencimiento fijo (36.673.146,33), Libretas al portador y consignaciones a la vista (3.173.358,57), Total (97.801.866,27)

Estas imposiciones devengan interés con arreglo a los tipos siguientes: Imposiciones por un año, 4,25 por 100.

Imposiciones en libreta, 3,75 por 100.

Libretas al portador, - por 100.

Los intereses de imposiciones por un año pueden cobrarse por trimestres, semestres o años, a voluntad de los imponentes.

EL PARO HA SIDO COMPLETO

La Fiesta del Trabajo

Es la de hoy fiesta universal. Los trabajadores del mundo, de izquierda a derecha pasando por la tendencia moderada, descansan en este día. Es la fiesta del proletariado; es el día en que otros años desfilaron por las calles de nuestra villa, en compacta manifestación, para llevar al representante del poder unas conclusiones que encarnan un principio de justicia y de paz. Y hoy, como en años anteriores, en todas las grandes urbes de Europa y de América, menos en España e Italia, donde Mussolini también las ha prohibido, los trabajadores celebrarán su manifestación.

Aunque las manifestaciones han sido prohibidas, los obreros guardan hoy su fiesta, la Fiesta del Trabajo, y acaso este año, por esa corriente de afirmación obrera que existe, el paro ha sido más uniforme que en años anteriores.

La fiesta obrera ha culminado precisamente en la importancia del paro, observado sin coacciones de ningún género, por espontánea voluntad de los proletarios, que se han aislado de la unidad, pasando las horas en agradable camaradería.

PRECAUCIONES DE LA POLICIA

Madrid 1.—La Dirección general de Seguridad ha dado órdenes a todas las Comisarias para que hoy se ejerza gran vigilancia a fin de evitar coacciones y proteger la libertad de trabajo, especialmente en las estaciones de ferrocarriles y en otros servicios públicos.

EN LA GRAN VIA

Un timo de 2.500 pesetas

Por lo visto, las personas víctimas de los timos de las misas, no deben leer los periódicos en donde con bastante frecuencia se relatan hechos que no pueden olvidarse tan fácilmente.

José Mancisidor, vecino de Ondárroa, llegó ayer a Bilbao con objeto de pasar las fiestas del 2 de mayo. Y para no carecer de nada trajo en la cartera unos cuantos miles de pesetas. En Ondárroa también hay gente pudente.

Para airearse un poco se le ocurrió dar un paseo por la prolongación de la Gran Via. Nunca lo hubiera hecho.

Aquí se le acercaron dos sujetos, los cuales le hicieron ver que tenían en una cajita un donativo de veinte mil pesetas para destinarlo a misas, donativo procedente de un legado hecho en la Habana por un «indiano».

El ondarrés se tragó el anzuelo y dió por el contenido de la cajita dos mil quinientas pesetas.

Después se descubrió el timo. Pero ya era tarde.

Ahora la Policía se dedica a la busca y captura de los que engañaron al ondarrés, que veía en perspectiva un gran negocio.

EN TARRAGONA

El reo Morenete, ha sido ejecutado

Tarragona 1.—Desde anteanoche se encontraba en capilla el reo José Morenete Sánchez. A las cinco de la mañana, en el Castillo de Pilatos, se dió una misa, que oyó el reo, y después comulgó.

El reo pidió permiso para despedirse de su madre, pero no pudo hacerlo por falta de tiempo. A las once de la mañana salió el reo de capilla, acompañado de los hermanos de la Purísima Sangre, Lógó el patio central de la Cárcel, donde estaba instalado el patíbulo, e inmediatamente subió a él y fué ejecutado. Los hermanos de la referida comunidad se hicieron cargo del cadáver para verificar su entierro.

Morenete era natural de Murcia, donde en la actualidad residen su esposa y una hija, de las cuales estaba separado desde hacía tres años; estaba condenado a dos penas de muerte, ocho meses y veintidós días de prisión por la muerte de Ramona Aseu, una hija suya y asesinado frustrado de otra hermana de esta última, llamada Clementina.

Dr. A. Sainz - Vizcaya OIDOS - NARIZ - GARGANTA

Ex médico especialista del Hospital de Laënnec, de París. Gran Vía, 25.

LA PROCESION CIVICA

Los republicanos acuerdan no asistir

Reunida ayer tarde la Junta provincial del Partido Republicano de Vizcaya, con asistencia de los delegados de los pueblos, diputados y exdiputados provinciales, se adoptó por unanimidad el acuerdo siguiente:

«Teniendo en cuenta las excepcionales circunstancias que concurren este año en la celebración de la fiesta llamada de la Libertad, el Partido Republicano de Vizcaya estima como un deber, impuesto por el liberalismo que informa su ideario, el abstenerse de acudir a la procesion civico-religiosa que se celebrará el día 2 de mayo, y recuerda a todos los republicanos el deber de acatar los acuerdos del Partido.»

EL PLAN INDUSTRIAL Y FINANCIERO

Nombramiento de una comisión

Madrid 1.—La «Gaceta» publicó ayer, entre otras, la siguiente disposición:

Nombrando los vocales de la Junta para el estudio de los planes financieros e industriales a que se contrae la solicitud de la Sociedad Industrial y Tracción Eléctrica, dicha Junta está integrada por el interventor de Marina de la zona del Protectorado de Marruecos, D. Ernesto Boneta; el coronel de Infantería D. Fernando Martínez Piñero; del agente de Bolsa D. Agustín Peláez Cortina; de don Juan Zaramaqui, del director de la Escuela Central de Ingenieros Industriales de Madrid, D. José Morillo D. Alfonso Rojas, ingeniero de Caminos; D. Enrique Conde, ingeniero de Minas, y el coronel de Ingenieros don José Barreiro.

La Junta recibirá instrucciones del Directorio para organizar sus reuniones y demás extremos relacionados con su funcionamiento.

El crimen del expreso de Andalucía

Ha llegado la hora de pedir

Madrid 1.

El revisor del tren en que ocurrió el crimen, Calixto Pérez, ha solicitado del Casino de Madrid que se le incluya en el reparto de las cantidades donadas en favor de los serenos que facilitaron la pista para detener a los asesinos.

Hablando con un periodista, se expresó en los siguientes términos:

—Iba yo en el tren 58 el día 23 de actual. En la estación de Puertollano se comentaba el crimen del expreso por varios de los empleados. Uno de ellos, Abelardo Jiménez, el semaforista, me dijo:

—Tú debes conocer a Paco el Fonda».

—Yo —respondí— no recuerdo.

Y él insistió:

—Sin duda. Es muy conocido en toda la región, donde estuvo interesado en negocios de juego.

No caí, sin embargo, en cuenta a quién era Paco el Fonda». Continúa el viaje hasta el punto de mi destino que es Chillín, y tomé el tren número 55, procedente de Badajoz, para regresar a Madrid. Al pasar de nuevo por Puertollano, el factor Guzmán, expendedor de billetes en aquella estación, que se encontraba en el andén con el semaforista Jiménez, me preguntó si había cobrado un billete de billete desde Puertollano en el tren 58, y contesté negativamente.

Una vez que el tren se puso en marcha, recordé la conversación que había tenido en la estación, de Puertollano al ir en el tren 58, y la referí a los guardias que formaban la escolta del tren, previniéndoles.

Sin duda, alguien se encontraba en el andén y oyó la conversación, previno a Piqueras para que no tomase el tren 56, y les dije a los guardias que debían vigilar el tren 56, por si acaso lo había tomado el perseguido.

Al llegar a Ciudad Real referí a los agentes de Vigilancia las conversaciones que tuve en Puertollano, tanto a la ida como a la vuelta, y las prevenciones que hice a la Guardia civil de escolta. Con los agentes me dirigí al despacho del jefe de estación quien preguntó por teléfono a Puertollano si estaba el empleado que había hablado conmigo. La contestación fué negativa; pero respondiendo a preguntas del jefe, manifestó el expendedor de billetes de aquella estación que uno de los vendidos para el tren 56 el más largo, era para Mérida.

Un suboficial de la Guardia civil que se presentó en el despacho cuando se hacían estas averiguaciones pensando, como yo, que el fugitivo pudo tomar el tren 56 y que tal vez era el portador del billete para Mérida, telegrafió a la pareja de escolta de dicho tren, la que como ya se ha dicho, detuvo a Piqueras en la estación de Almorchón.

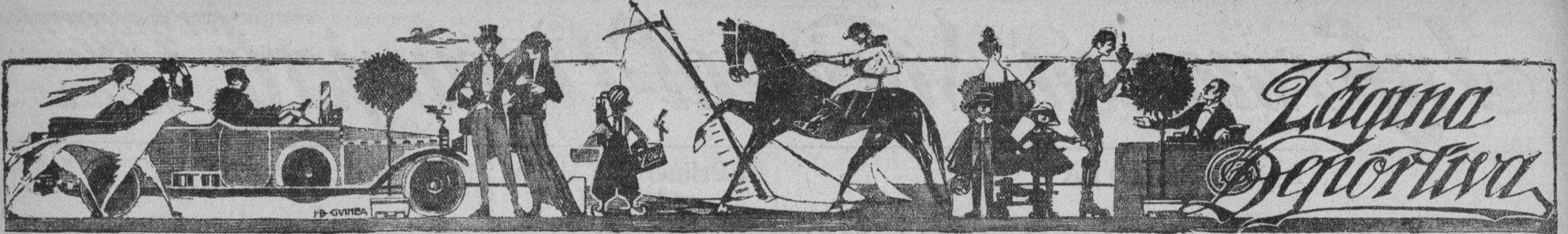
Terminó diciendo: —Creo que soy acreedor a la recompensa solicitada. Si se estima así la cantidad que me entreguen la distribuiré en dos partes iguales: una de ellas la entregaré a los familiares de los ambulantes muertos, y la otra al Colegio de huérfanos de los empleados de ferrocarriles.

PARA ASEGURAR LA PRISION DE LOS PROCESADOS

Madrid 1.—La «Gaceta» publicó una real orden dictando reglas para asegurar la prisión de los procesados por el crimen cometido en el expreso de Andalucía.

Se les permitirá comunicar con los parientes hasta el cuarto grado. Las autoridades que hayan de verificar diligencias las harán bajo su responsabilidad. El presidente y el fiscal pueden autorizar a dichos procesados para comunicar. Los reclusos pasearán por el patio durante un espacio de tiempo dedicado a ellos solos, y para afeitarse lo harán con hoja «Gillette», determinando que se les vigile en todo momento, especialmente al afeitarse y cortarse el pelo. Se les facilitará comida ordinaria, y los que quieran mejorarla pueden pedirlo al Economato del establecimiento.

Estas medidas se hacen extensivas a las mujeres procesadas en esta causa.



La Noche Deportivo

S. M. EL BALON

LA FIEBRE ESFERICA

Brindamos el estudio al ilustre doctor Anbarro. Nos hallamos ante un caso clínico colectivo que requiere un minucioso examen de las neuronas y la instalación de multitud de duchas.

ca. Porque el contagio ha sido tal, que no han quedado libres de ella ni los más casados varones. Se disputaban ayer en esta ciudad donostiarra uno de esos partidos de campeonato futbolístico unos señores que dejaron hace varios días sus ocupaciones habituales en Cataluña para venir aquí, y otros muchachos de Irún que también han dejado en días pasados sus tareas para danzar por esas ciudades en busca de un campeonato: del campeonato de la pa. tada.

Un obrero de casa de Javier Oia, sagasti le pidió permiso para ir al fútbol, y como se lo denegaron, lamentó: —Treinta y cinco años llevo en la casa sin pedir un sólo permiso; pero hoy me lo da usted... o no vuelvo a trabajar. Y ha tenido que otorgarlo, porque aquel bárbaro de sesenta años de edad estaba dispuesto a renunciar a su cargo antes de renunciar a ver si Samitier, o René Petit o un Gambo, reña de esos daba una patada más o menos artística.

que el segundo goal a los treinta minutos de juego. Se reanuda el partido, y Bergés recibe un golpe en la cabeza. Otro castigo a los catalanes. Otro avance de Errazquin, rematando por alto. El Irún juega enormemente y acorrala a los catalanes. Matías remata, y Pascual manda la pelota a corner. Este lo salva Alcántara. Una escapada del Barcelona es despejada por Eguiazabal. Los medios del Irún están jugando colosalmente. En un pase de Piera a Alcántara interviene René, saliendo fuera la pelota. Gran centro de Echeveste, que tira a Vázquez, deteniendo el portero; pero éste despeja y Vázquez hace goal. Llevamos treinta y ocho minutos de juego y son ya tres los goals. Falta peligrosa de Samitier; a poco se tira un corner contra Irún, sin consecuencias. El Barcelona reacciona y crea momentos difíciles para la meta de Irún, pero, afortunadamente, no ocurre nada, aunque el goal anda cerca. Una arrancada de Errazquin y avance de Azurza, que es cortado por offside. Sigue un centro de Piera, que salva Emeri, y otra arrancada de Echeveste la corta Carulla cuando el árbitro anuncia la terminación del primer tiempo, con tres goals el Irún y cero los catalanes. El árbitro es ovacionado al retirarse. SEGUNDO TIEMPO Los primeros en salir al campo son los iruneses y el público les ovaciona, oyéndose también algunos pitos aislados. Saca Errazquin la pelota y Samitier avanza, despejando Anatol. Matías se hace con el balón y pasa muy bien a Errazquin, quien dribla a Planas y marca el cuarto goal. La ovación es enorme. Gran avance y centro de Piera, que salva de cabeza René. Escapa Azurza y remata fuera, perdiendo una ocasión de hacer goal. Ya no se juega tan rápidamente como antes. Sin embargo, se aplaude una gran arrancada de la línea delantera catalana, pero la pelota va fuera. Echeveste remata fuera, y lo mismo hace Vázquez, por precipitarse. Bergés corta dos avances de Sagi y Samitier remata después de cabeza, por un costado. René y Gamborena entusiasman al público, y se pita un offside de Vázquez. Este jugador da poco después una mano en terreno peligroso. Tira Alcántara y salva Emeri. Después Anatol salva de cabeza un corner. Parada de Pascual y nuevo ataque del Barcelona, que lo remata con fuerza Sagi. Barcelona consigue otro corner, debido a René. Lo saca Sagi, originándose una pelea, transformándose en goal Martí al rematar un centro de Piera. Es el primero y único goal de los catalanes. Van quince minutos del segundo tiempo. El público ovaciona a los catalanes. Puesta en juego la pelota, el balón va en la mano a Gamborena, pero no lo castiga el árbitro, y en un ataque de Matías hay un corner contra el Barcelona, bien tirado por Azurza y salvado por Pascual. Gamborena remata fuera otro corner, sin consecuencias. Otro corner contra Barcelona lo saca admirablemente Vázquez, y falla por colocarse mal Pascual. El Irún se apunta el quinto goal a los veintidós minutos de juego. Se reanuda éste y se tira otro corner contra Barcelona. Avanzan los iruneses y por poco hacen otro goal. Sigue otro ataque irunés y Pascual hace un plongeón. Avance catalán y Bergés recibe un golpe. René está cansado y le ayuda Gamborena. Este y Reguera están muy bien. El que está fatal rematando es Errazquin. Vázquez avanza y mete el balón en la red, pero es anulado el goal, por offside. Poco después se pita otro offside, que no lo vemos. Otro offside de Errazquin. Nuevo ataque de Matías y corner contra Irún, que lo salva Anatol. Falta de Vázquez y un gran avance de Azurza y salida de Pascual. Avance de Echeveste y nuevo corner contra Barcelona, tirado muy bien por Vázquez. Errazquin lo remata fuera. Faltan ocho minutos para terminar. Hay un incidente entre Gamborena y Surroca, que corta el árbitro. Piera pasa al interior y Martí al extremo, empleándose a fondo; pero Anatol y Bergés cortan todo. Avance de Echeveste y castigo a Planas, por mala entrada. Poco después Matías se apunta el sexto goal, produciendo entusiasmo en el público. Piera discute con el árbitro, y le hacen callar. Transcurre el tiempo con discusiones entre los jugadores en los últimos segundos. Los propios catalanes hacen que se pierda el tiempo sin jugar, menudeando sus desplantes, hasta que el árbitro pita la terminación del partido. El resultado del partido ha producido enorme júbilo entre la afición guipuzcoana, y especialmente en

Irún, donde los jugadores han sido aclamados. ALFREDO R. ANTIGUEDAD LA REUNION DE LA F. V. F. Continuó anoche la reunión de la F. V. F. para tratar del asunto Ape- Retuerto. El árbitro, señor Alday, cuya declaración se estimaba tan necesaria para aclarar la cuestión de presentación de licencias de los jugadores del Retuerto, confirmó que, efectivamente, le habían sido presentadas a los pocos minutos de terminado el partido, encontrándolas de conformidad. También hablaron un representante del Apepe y un directivo del Comité serie C, márgenes de la ría. La Federación, oídas las manifestaciones del árbitro, mantuvo el acuerdo adoptado días pasados, por lo que queda vencedor el Retuerto. Y terminó la cuestión Retuerto-Apepe, que ha sido estos días la nota en la vida federativa.

J. Arrien y Córdoba, luciendo faja azul, quedaron en 15 tantos contra Taibo-Pineda, rojos. Todos los espectadores crayeron en un principio en la victoria de los azules; pero Taibo, Pineda jugaron colosalmente y muy disciplinados, lo que desconcertó a los rojos. El último partido lo jugaron Milica Goyenechea, azules, contra Ibarro-Chacon, rojos, y fue muy competido. A pesar de su fogoso juego riojano, Milica no logró dominar a Ibarro ni Carmelo a Chacon, que ha progresado mucho desde el año pasado. Es posible que si los azules hubiesen dado todo el juego atrás, el resultado 23 a 25 les hubiera sido favorable. El próximo día 10 jugarán: C. Duñabeitia-S. Elorriaga contra F. Usohaga-J. Ruiz. A. Córdoba P. González contra J. Rubio-J. Ipiña. J. R. Basterra-I. Belauste contra E. Peruchena F. Gorostidi.

Club Deportivo de Bilbao

Ciclismo.—Campeonato social

Están bastante nutridas las listas de inscripción para este campeonato social; pero, sin embargo, dado el carácter íntimo de la prueba, en la que siempre acostumbraron participar tanto aquellos que aspiran al título de campeón como los que solamente les interesa medir sus fuerzas con las suyas mismas de años anteriores, la Comisión organizadora esperaba un número mayor de inscripciones. Todavía hay tiempo para no poner en duda las aficiones y alto espíritu deportivo de que siempre dieron ejemplo los ciclistas del Club, ya que las listas de inscripción no se cerrarán hasta el día 6. Por tratarse de una prueba oficial no se darán por válidos los recorridos de carreteras que se efectúen en la mañana del día 11 de mayo.

En pro de la Federación Vasconavarrá de Alpinismo

La segunda reunión preparatoria de la asamblea de Elgueta se celebrará en el Club Deportivo a las siete y media del próximo día 8, no el día 3, como por error apareció en algunas publicaciones. El hecho de no haber sido invitadas particularmente algunas entidades deportivas de la región, constituidas con posterioridad a la relación que nos sirve de guía, o el no figurar en ésta, no debe tomarse como una desatención, ni a propósito deliberado de excluirnos de la Federación; vivamente deseamos su incorporación.

Vengan las adhesiones que faltan para el día 8, con la designación de las personas que las representen; de las observaciones que se hagan por escrito se dará cuenta en la reunión. Las hojas de propaganda, así como los boletines individuales, están a la disposición de quienes lo soliciten.

Avisos, retos y convocatorias

NEW CLUB SPORT

Se ruega a todos los señores socios alpinistas de este Club se sirvan pasar por los locales de la Sociedad el próximo sábado, a las nueve de la noche.

Al mismo tiempo rogamos a los que componen el Infantil del mismo se sirvan pasar hoy, a las nueve y media de la noche, con el fin de enterarse acerca de la marcha del campeonato infantil que ha organizado el Club Fortuna Sport.—La Comisión.

TORNEO FUTBOLISTICO INFANTIL

El Club Sol y Sombra organiza un torneo infantil, y regalará una bonita copa al equipo vencedor.

Nota.—El equipo que tenga algún jugador que pase de la edad de dieciséis años será descalificado, no teniendo derecho a formular ninguna reclamación.

La inscripción a este torneo se hará en Casa de Rousse Hermanos, calle del Perro, tienda.

RETOS

El Dos de Mayo Sport reta al Infantil del Santuchu para jugar un partido amistoso el próximo domingo, en el campo que ellos poseen.

—El Club Aberri Chiqui saluda a todos los equipos bilbaínos, y reta por primera vez al Club Adelante Siempre para jugar un partido amistoso el próximo domingo, en la cancha de Avery, a las tres de la tarde, si el tiempo no lo impide.

—El Infantil del Sendeja F. B. C. reta al Infantil de la S. D. Cruzados para jugar un partido amistoso mañana, viernes, a las tres de la tarde, en el campo que ellos poseen en Begona.

Boxeo

A BENEFICIO DE LA ASOCIACION DE LA PRENSA

Mañana, viernes, a las diez y media de la noche, se ofrecerá al público una espléndida soirée de boxeo, que constará de cuatro combates y una exhibición de "shadow-boxing", a cargo del conocido campeón francés y entrenador de Uzcudun, Jean Mangeot.

El campeón santanderino de peso mosca, Medrazo, viene a Bilbao a demostrar su superioridad sobre todos los púgiles que de su peso quieran enfrentarle. Es posible que esta ilusión del santanderino sea efímera, porque su adversario, Acim, del Boxing Club de Bilbao, se ha entrenado tan seriamente, que tiene muy fundadas esperanzas de trastornar seriamente la carrera triunfal del santanderino.

A Ruiz, el campeón de Castilla, trata también de desposeerle de su título. Su contrario, Lucas, es un muchacho que irá por el título con verdadero empeño, porque es muy envidiable el título de campeón. Ruiz tiene un "punch" muy preciso, que lo aplica con una fuerza increíble; si le alcanza de lleno a su rival, es seguro que veremos un magnífico "knock-out".

Luego les toca solventar una reciente pero honda rivalidad al popular Martínez, campeón castellano, y a Barnils. Ya se conoce de sobra la acometividad de ambos boxeadores, que suplen su falta de movilidad con un puñetazo capaz de conmovionar a un toro. ¿Quién de los dos vencerá, Martínez o Barnils?

De último combate actuarán dos terribles "punchers": Casañé y Calvo. El primero es muy duro y se cubre a la perfección. Calvo es un hombre que no concede cuartel a su contrincante. Fiado en su estatura gigantesca y en la enorme potencia de sus puños, ataca sin cesar al contrario, hasta buscar el sitio por el que ha de derribarlo. Aquí tenemos un match de gran importancia por la calidad de ambos púgiles.

Recordamos que Calvo ha vencido por K. O. a Ambrosini, que ha sido el único que en España ha logrado vencer al polaco Morgan.

Registrarán los mismos precios que en las anteriores veladas. Cuatro combates y una exhibición por ese precio es un lleno seguro. La taquilla se abrió ayer al público, que ha retirado ya numerosas entradas.

Atletismo

LAS PRUEBAS DE MAÑANA

Como está anunciado, mañana, a las diez, se celebrarán en el campo de Romo las pruebas atléticas organizadas por la F. A. V. y que sirven de entrenamiento para los próximos campeonatos nacionales que tendrán lugar en Madrid en el mes corriente.

En el programa de pruebas se han introducido algunas modificaciones, corriéndose 350 y 1.200 en lugar de 400 y 1.500. Además, los 800 no es muy seguro se celebren. Por lo tanto, las pruebas que se harán mañana, aparte de las ya citadas, son: 100, 200, 3.000, 5.000, saltos de altura, longitud, triple y pértiga; lanzamiento de disco, peso, jabalina y martillo.

Nuestros atletas se preparan estos días y están muy animados, por lo que esperamos pasar una agradable mañana en Las Arenas. Lo que hace falta es que acudan todas las figuras, y que la proximidad de los campeonatos nacionales, match contra Portugal, etc., exigen un entrenamiento cuidadoso.

Pelota

EL CONCURSO DEL CLUB DEPORTIVO

Ayer continuó este interesante torneo, jugándose tres partidos. Autxon Bandrés y Goicoechea, rojos, dejaron a Marroquin y P. Arriola en 18 tantos para 25.

Foot-Ball

Brillante triunfo del Real Unión sobre el Barcelona

Los catalanes, derrotados por 6 goals a 1 El Irún se clasifica finalista

Comentarios de Añala

El triunfo de la Real Unión.—Los equipos vascos en las finales del campeonato de España.—Falta el Athletic

El partido de desempate entre Real Unión-Barcelona, jugado ayer en Atocha, ha constituido para el once irunés un triunfo resonante.

La victoria rotunda, categórica, del Unión, tan deseada por los iruneses, como revancha de la final de Goya de hace dos años, fue la nota del día.

Las primeras noticias, el tres a cero del primer tiempo, pareció un resultado anormal, y se esperaba que en la segunda parte habría de cambiar el rumbo del encuentro, creyéndose, aun cuando muy difícil, la victoria de los catalanes, que, rehaciéndose, habrían de aminorar la diferencia. Pero el segundo tiempo confirmó aún más el triunfo irunés, y el Barcelona salió batido aplastadamente con un resultado que en partido semifinal llega a la categoría de verdadera catástrofe.

A nosotros este triunfo de la Real Unión nos ha causado la alegría que es de suponer, tratándose de un equipo vasco. Nuestro fútbol sigue conservando su característica «forma». Recordamos las victorias del Athletic sobre el Barcelona y el Europa, que llenaron de júbilo a todos los vascos, porque fueron obtenidas en situación difícil para nuestro fútbol. Y hoy, al confirmarse plenamente aquellas victorias, hemos de alegrarnos que haya sido también en forma que no deja lugar a dudas.

La diferencia entre nuestros equipos «casos» no es realmente de tal número de goals; pero los galillos han de sufrir estos reveses como cualquier vulgar equipo.

No esperábamos, ni seguramente lo esperaba nadie, que se registrara en Atocha un resultado tan anormal, aunque recientemente nos dijeran que el Barcelona se encontraba un tanto «descentrado». Habíamos visto a los iruneses hace poco tiempo aun, y el desarrollo de los partidos en que tomaron parte en San Mamés y Romo no podía satisfacerlos. La Real Unión también se hallaba «descentrada». Pero han venido las semifinales, y hemos visto la desorientación tan enorme que había en el fútbol hispano.

Los favoritos han caído vencidos. El Athletic, víctima de las circunstancias desfavorables en que se presentó a los partidos semifinales, y el otro, el Barcelona, completo, en un campo que no era ni Amute, ni Las Cortes, aun cuando fuera con tanto irunés. Al primero lo eliminaba con la mínima diferencia, en un partido en que la suerte se inclinó abiertamente por los madrileños. A estos otros los dejan fuera del campeonato con un resul-

tado fantástico que aun pudo ser más favorable a la Real Unión.

Se acercan las finales. Real Unión y Madrid, Osasuna y Acero, se disputarán el domingo la supremacía de sus respectivas series.

Establecido el campeonato en tal forma, por lo que respecta a la serie A, máxime teniendo en cuenta el resultado de ayer, que tanto puede influir en la moral de los equipos contendientes, ¿será aventurado creer en otro triunfo de los iruneses?

No nos fiamos mucho de los vaticinios, aun cuando la diferencia entre los equipos contendientes fuera harto notoria. Pero no podemos resistirnos a inclinarnos ahora por un resultado francamente favorable a los vascos.

No hicieren éstos, a juzgar por las informaciones que hemos leído de este match, una exhibición de fútbol, y a pesar de de ello han triunfado por cinco goals de diferencia.

Pocos días faltan para el partido final. El «acontecimiento» de ayer inclina la balanza resueltamente a favor del Irún. Que triunfe ruidosamente, categóricamente.

¿Podremos conservar la copa en las Vascongadas?

¿Y la B? Dos equipos vascos se disputan la final. El Osasuna y el Acero. dignos el uno del otro, ostentando la representación guipuzcoana y vizcaína pondrán en juego todos sus arrostros para obtener el triunfo.

Como bilbaínos deseamos la victoria de los nuestros. Y en ellos confiamos. Animo y a vencer. Pero si esto no fuera posible, si la última jornada del campeonato nacional no es para nosotros, son nuestros, al fin y al cabo, los vencedores.

A veces, lector, como entre cuatro finalistas, hay tres equipos vascos. Esto no puede hablar de decadencias. Tiene que decir optimismo, tiene que darnos idea de nuestra potencia. Y eso que falta el caso. Porque, indudablemente, hay un puesto que debiera haber sido para otro equipo vasco.

Real Unión, Osasuna, Acero. Sólo falta uno. El Athletic.

AÑALA

Descripción del partido, por nuestro redactor Sr. Antiguiedad

San Sebastián I.—Amplio detalles del partido celebrado ayer entre los equipos Irún y Barcelona, semifinal de campeonato.

Las oficinas y talleres dieron asue- ro a sus empleados y se concedió permiso a los soldados de la guarnición, entre los que hay muchos catalanes, y todo el pueblo de Irún vino a San Sebastián a presenciar el desempate.

Los equipos se alinean en la siguiente forma: Barcelona:

Pascual; Planas y Surroca; Torralba, Sancho, Carulla; Piera, Martí, Samitier, Alcántara y Sagibarba.

Real Unión: Emeri; Anatol y Bergés; Gamborena, René, Eguiazabal; Echeveste, Vázquez, Errazquin, Matías y Azurza.

Arbitra el Sr. Sánchez, de Santander, al que le ayudan los jueces de línea José Jiménez y Alejandro Quintana, también de Santander.

Sale el primero al campo el Barcelona, al que se le recibe con una ovación, aunque a lo lejos se oyen algunos desagradables pitos.

Al salir el Irún se repite la ovación, lo mismo que a los jueces, que son los que tan brillantemente actuaron en Amute.

Elige como el Irún, que lo hace por el lado de Artillería, y saca Barcelona por el de Mujica, con avance de los catalanes y despeje de Eguiazabal. Sigue una escapada de Azurza y avance de Matías, que remata fuera. La emoción es enorme, y René provoca un corner a los doce minutos de juego, rematándolo Piera. Salva la puerta Anatol, tras un momento de ansiedad. Una mano involuntaria de Matías que no se pita, y arrancada de Echeveste, quien chuta fallando, a pesar de estar sola la portería.

Hay un entontrazo entre Azurza y Torralba, y poco después una carga bárbara de Carulla.

Colosal actuación de René, que es ovacionado. Pascual salva un momento de peligro, con emocionante salida.

Carulla vuelve a empujar a Vázquez y es castigado. Se juega a un tren enorme. Un avance del Barcelona, que salva René, y otro de Azurza, que centra demasiado fuerte. Un tiro bombeado de Alcántara es salvado por Emeri, esquivando la entrada de Samitier y de Martí.

Un castigo a Vázquez y arrancada preciosa de la línea delantera irunesa quien remata fuera estando libre la portería.

Precioso avance irunés, terminando Azurza por centro y tirar fuera. Otro avance combinado por la derecha irunesa, es anulado por offside de Echeveste. Nuevo avance irunés, rematando fuera Azurza, el cual oye algunos pitos.

Un buen avance de Matías es salvado por Pascual. A continuación se castiga a Matías por una sucia entrada. Mal saque de Torralba, seguido de un furioso ataque irunés, con dos centros de Echeveste y corner, con parada colosal de Pascual a un tiro de Azurza, a los veinte minutos de juego.

Una entrada de Bergés, con avance y pase a Errazquin, quien a su vez pasa a Vázquez, marcando éste el primer goal, a los veintidós minutos de empezar el partido. El entusiasmo es enorme. Pascual queda herido, en el suelo, a consecuencia de un golpe en la cabeza.

Se reanuda el partido, y Torralba pone una zancadilla a Matías cerca del área. El castigo lo tira René, consiguiendo otro corner, que es tirado colosalmente por Azurza, salvándolo mejor aún Pascual. (Gran ovación.) Un gran centro de Echeveste, rematando fuera René.

Vázquez y Carulla repiten lo de Barcelona, y el árbitro les llama al orden.

Preciosos ataques y falta descarada de Matías. Errazquin, sin necesidad de castigo, recoge la pelota y consi-

Las fiestas del 2 de Mayo

Primo de Rivera a Bilbao

Sus declaraciones a los periodistas

A las nueve y treinta y tres minutos de la mañana entraba el tren en la estación. Presentaron armas las tropas, sonó la «Marcha Real», y en medio de algunos vivas y aplausos se apeó el general Primo de Rivera, que venía acompañado de su ayudante, el teniente coronel señor Labastida, y del general gobernador, señor Echagüe, teniente coronel de Estado Mayor señor Martínez Cabrera y presidente de la Diputación, señor Urien, que habían salido a esperarle a Orduña.

Al descender del tren saludó al alcalde, el cual le dio la bienvenida, abandonando los andenes. En las rampas de acceso a la estación se situó el general Primo de Rivera, acompañado de los señores Echagüe, Martínez Cabrera y coronel de Garelano, señor Aranzabe, presentando el desfile de la compañía que había acudido a recibirle.

Seguidamente montó en el automóvil del alcalde, y acompañado de dicho señor, marchó al domicilio del mismo, donde se hospedó.

HABLANDO CON LOS PERIODISTAS

Los periodistas manifestaron su deseo de celebrar una pequeña entrevista con el general, que les fué concedida amablemente, y así, se trasladaron al domicilio del alcalde, señor Moyúa, donde inmediatamente fueron recibidos por Primo de Rivera.

Después de saludar a los jóvenes representantes de la Prensa, el general, respondiendo a preguntas de los reporteros, manifestó lo siguiente: «Estaba—dijo—con grandes deseos de venir a Bilbao, y aprovechando estos actos tan simpáticos como son la conmemoración del cincuentenario del levantamiento del sitio de Bilbao y la entrega de una bandera, he venido muy satisfecho a poder cumplir mis deseos, aun a trueque de abandonar por unos días el abundante trabajo que sobre mí pesa en la Presidencia del Directorio.

«Veo con agrado—nos dijo después—que Vizcaya se ha librado casi por completo de la enorme crisis de trabajo que ha amenazado a Europa después de la guerra, y estoy encantado del recibimiento que se me ha hecho y de la hospitalidad del alcalde al alojarme en su casa, que para mí es más apreciable que otra cualquiera, por tratarse de la casa del genérico representante del pueblo.

Añadió que estaba dispuesto y encantado de ir a todos los sitios donde le lleven, pues, a pesar de que estos viajes son un contratiempo para el trabajo verdaderamente agobiador que tiene en Madrid, contribuyen también a su labor, que es hacer opinión. Hizo después constar, a preguntas de un periodista que le interrogó sobre su tardanza en venir por aquí, que le había sido imposible venir antes, por las razones ya expuestas, pues, a pesar de que en Andalucía, y principalmente en Jerez, su pueblo, se le están haciendo constantes invitaciones para que vaya, todavía no ha podido atenderlas.

«Así, pues—le preguntó un reportero—, su trabajo en Madrid ¿es muy grande?»

«De ello le daré a usted idea—contestó el general—las diez y ocho horas de trabajo que, aun contraviniendo la jornada, tengo todos los días. Aunque Mr. Thomas me ha quitado los temores que sobre esta contravención tenía, diciéndome que la ley del trabajo hace una excepción con los directores de los grandes organismos. Añadió después que le era completamente imposible permanecer en Bilbao, como se le había pedido, pues ese mismo día tiene que llevar a la firma del rey varios asuntos.

«Contestando a preguntas de los periodistas sobre la abundancia de decretos que se publican, el general dijo que eso es la consecuencia de todo el trabajo agobiador que sobre ellos pesa, y de forzar la máquina, que son los ministerios.

«Es cierto—le preguntó un periodista—que usted ha relacionado alguna vez la vida de Bilbao con la de Barcelona, que usted conoce tan bien?»

«No es cierto—contestó el marqués de Estella—; solamente le he hallado y he manifestado las analogías que como grandes ciudades productoras tienen en ciertas campañas disociadoras las razas y de lenguas que ocupan y están actividades que es necesario emplear en cosas más fecundas y de más utilidad, añadiendo que España no puede dejar que se destruya así la labor de cinco siglos.

Habló después del nuevo partido que será la Unión Patriótica, diciendo de él que por razón de su origen estará compuesto por hombres hasta ahora ajenos a la política, o por lo menos por aquellos que comprendan los errores del antiguo régimen.

Dijo después que una vez formado este nuevo partido, la labor que ahora pesa sobre el Directorio descansará sobre ella.

Habló después de la Prensa, haciendo constar que ya en otras ocasiones había dicho a preguntas dirigidas por determinadas personas, que no tendrían ellos, Prensa propia, pues tienen una absoluta confianza en la ajena, y saben muy bien que ella ha sido uno de los elementos que más han contribuido al éxito del Directorio por su colaboración desinteresada en todos los momentos, añadiendo que presentaba un artículo laudatorio en un periódico enemigo, que todas las analogías posibles en periódicos de su opinión.

Nos habló después de la acción de España en Marruecos, diciendo que el Directorio no pensaba variar en nada el plan que se sigue, pues está dando muy buenos resultados, como se desprende de muchos síntomas de sumisión de las cabillas rebeldes, como son la aparición de algunas banderas blancas en la zona de Alhucemas.

En cuanto a los recientes sucesos, como son el crimen que ahora se trata de castigar, etc., dijo Primo de Rivera que la labor de la justicia no pararía en el castigo de los criminales, sino que la Policía vigilará y castigará todos aquellos centros donde se fraguan semejantes sucesos, persiguiendo la venta de drogas y tóxicos, aunque no clausurando y prohibiendo los centros de diversión, pues no es lícito terminar con las alegrías que proporcionan.

Como el general tenía que retirarse a despachar diversos asuntos, entre ellos varios telegramas recibidos de Madrid, los periodistas se despidieron de él para encaminarse al Ayuntamiento, donde tuvo lugar una recepción.

Los conciertos de la Banda

Programa de los conciertos que ejecutará hoy la Banda municipal:

- 1.º «El 2 de mayo», pasodoble.—Chueca.
- 2.º «Ramuntcho», obertura.—Pierón.
- 3.º y 4.º «Bilbainescas». I, Las corridas generales. II, Las tardes de Carnaval.—Arriaga.
- 5.º «Benamor», fantasía (primera vez).—Luna.
- 6.º «Entre flores», danza andaluza.—Pacheco.

Programa del concierto que el 2 de mayo, a las siete de la tarde, ejecutará la Banda municipal en el paseo del Arenal:

- 1.º «Himno de los auxiliares».—Villar.
- 2.º «En la aspillera», mazurka.—X.
- 3.º «Tango del sitio».—X.
- 4.º «Los gavilanes». Selección (primera vez).—Guerrero.
- 5.º «Pantomima de «Las golondrinas».—Usandizaga.
- 6.º «Jota del sitio».—X.

En su actualidad sin fuerzas por los años agotados, Fortificarte bebiendo SAN ROQUE JEREZ QUINADO. Gran aperitivo, tónico, reconstituyente. De uso general muy agradable. Propietario: TEJADA Y COMPANIA (Sucr.)—ARETA (Alava).

CRITICA SITUACION

Patrones y obreros mineros no llegan a un acuerdo

Oviedo 1.—Se reunió ayer la Comisión mixta de patronos y obreros mineros, para seguir estudiando la petición de éstos de que se les eleven los salarios en un veinte por ciento. La representación patronal hizo presente que la situación de la industria hullaera ha empeorado desde la última sesión celebrada por la Comisión mixta, y que hoy se encuentran en la imposibilidad de mejorar los salarios.

La representación obrera recabó de los patronos una declaración concreta antes del 15 de mayo, plazo dentro del cual debe quedar satisfecha la impaciencia de los trabajadores.

Informado el gobernador de que los obreros apoyan una decisión que podría implicar el encarcelamiento de la vida y de que los patronos no pueden atender las aspiraciones de los obreros, ha recabado de unos y otros que no irán a una ruptura sin antes dar tiempo para que el Gobierno decida si ha de intervenir para la solución del conflicto.

Junta de Protección a la Infancia

COLONIA INFANTIL PARA EL SANATORIO DE PEDROSA

El próximo lunes, día 5, tendrá lugar el reconocimiento facultativo de los menores inscriptos para formar parte de la Colonia que esta Junta destinará al Sanatorio Marítimo Nacional de Pedrosa.

Serán reconocidos del número 1 al número 50, debiendo presentar cada uno el número que les fué entregado al verificar la inscripción.

Los que no acudieren al reconocimiento, se entenderá que renuncian a la inscripción.

Los menores deberán encontrarse en el Grupo Benéfico de Protección a la Infancia (Cristó, 13), para las cinco de la tarde del citado día 5 del corriente.

OCULISTA R. MENJON

Cruz 2, 2.º. De 10 a 1 y de 3 a 6.

BILBAO BURSATIL Y FINANCIERO

La Bolsa, ha presentado hoy una sesión animada, muy especialmente las Resineras, que siguen muy de mandadas. Los Hornos, también estaban solicitadísimo, pues aligerada la liquidación de fin de abril, que ha sido realizada hoy, con la normalidad de costumbre, se han empezado a fin de mayo, dando preferencia a estos dos valores, que son los favoritos de la especulación, en esta última temporada.

Los demás valores estuvieron, igualmente, bastante más movidos que en las sesiones precedentes, haciendo creer que el mercado inicia un movimiento de actividad, a juzgar por las buenas perspectivas que presenta.

Los valores rentistas, continúan sin gran negocio, pero manteniendo su buena tendencia. Hoy se han negociado 604.000 pesetas nominales de Fondos públicos y 247.500 de obligaciones en general.

En el departamento Bancario, los Bancos de Bilbao vuelven a cotizarse a 1.700 y cierran sostenidos. Los Vascos, empiezan a reflejar de nuevo firmeza, y se cotizan a 632,50 en alza de un duro, y están pedidos, sin papel. Ríos de la Plata, parecen que han consolidado su cambio alrededor de 50, que es a como se vienen cotizando. Hoy se han negociado a 50,50, restando dinero por colocar. En Créditos, dinero a 52,50 con papel no muy distanciado. Los restantes valores de este sector abandonados.

En Ferrocarriles, los Nortes, muy firmes, cotizándose a 343,50, mejorando 12,50 el último cambio de nuestra Bolsa, en 23 del pasado. A la misma hora en que esta operación se concretaba, Barcelona lo hacía a 345,50. De los restantes, siguen bien orientados las Roblas, Santander y Portugete.

En el sector Eléctrico, las Chades repiten su cambio anterior de 460 por 100. Ofrecidas las Ibéricas nuevas y pedidas las viejas. Pedido también de Viesgos, sin papel.

Las Minerías, sin negocio. En Navieras, hubo también poco movimiento, pasando sin operación. Ofreciéronse Eleanos y Vascongadas, viéndose algún pedido de Sotas.

El grupo Industrial es el más activo. Los Explosivos se negociaron a 368, en alza de 2 pesetas. Las Papeleras repiten su cambio anterior de 68. En Bolsa se hicieron muchos comentarios sobre el resultado de la Junta celebrada ayer, que resultó muy laboriosa, durando nueve horas. Las Echevarrias empezaron al cambio anterior de 495, mejorando al cierre a la par, sin perder su tendencia alcista, aunque estacionadas. Las Resineras, muy ágiles. El mercado comenzó solicitadísimo con decisión, y el dinero que empezó a 270 mejoró a 272, que fué el primer cambio, y así fué subiendo hasta 276, que fué la última operación registrada, quedando dinero a este tipo, con papel a 280. A fin de mes se hicieron a 278,50 y en prima, a este vencimiento a 280 y 285, con prima de 10 pesetas. Quedaron con muy buen aspecto, mejorando el tipo de pedido al contado a 277. Los Hornos quedan con dinero a 129 y papel a 131, muy solicitados.

En resumen, la primera sesión del mes ha sido muy aceptable, y desde luego superior a sus precedentes.

La próxima sesión de Bolsa será el lunes, día 5 de mayo.

Moneda extranjera.—La apertura de las divisas extranjeras ha sido la siguiente: francos, 46,35 por 46,50; libras, 31,66 por 31,69; suizos, 129 por 129,50; líras, 32,15 por 32,30; dólares, 7,22 por 7,24; belgas, 38,90 por 39,10.

En general, y aunque no muy acen tuadamente, han tendido a mejorar, y así su cotización a primera hora de la tarde, era la siguiente: francos, operaciones a 46,75; libras, a 31,87; suizos, a 129,60; dólares, a 7,25, y las restantes, sin variar.

BOLSA DE BILBAO

COTIZACION OFICIAL DEL DIA 1 DE MAYO

EFFECTOS PUBLICOS VALORES DE SOCIEDADES MERCANTILES

Deuda interior del 4 por 100, en títulos (emisión 1919), serie C: a 70,60 al contado. Serie B: a 70,60. Serie A: a 70,60.—Deuda Perpetua Exterior (Estampillado), serie E: a 85,65. Serie D: a 86,10. Serie C: a 86,25. Serie B: a 86,30.—Deuda amortizable del 5 por 100 (emisión 1917), serie B: a 95,40. Serie A: a 95,50.—Idem (emisión 1920), serie E: a 95,25. Serie B: a 95,35. Serie A: a 95,25.—Obligaciones del Tesoro (emisión 4 de noviembre de 1923), serie B: a 102,10.

ACCIONES

Bancos
Banco de Bilbao, números 1 al 120.000: a 1.700 al contado.—Banco Vasco: a 632,50.—Banco Español del Río de la Plata: a 50,50.—Idem, en títulos de una acción: a 50,50.

Ferrocarriles
Norte de España: a 343,50 al contado.

Electricidad
Hispano Americana de Electricidad: a 460 por 100 al contado.

Navieras
Mundaca: a 65 al contado.

Industrias varias
Sociedad Anónima Echevarría: a 495 y 500 al contado.—Papelera Española: a 68 por 100.—Unión Resinera Española: a 272, 274 y 276 al contado, 278,50 al fin del corriente y 280,

283 y 285 al fin del corriente prima 10 pesetas.—Unión Española de Explosivos: a 368 por 100 al contado. OBLIGACIONES

Ferrocarriles
Madrid a Zaragoza y a Alicante, serie E: a 77 por 100 al contado.—Idem, serie H: a 94,25.—Norte de España, primera serie: a 65,65.—Asturias, Galicia y León, primera hipoteca: a 64,75.—Tudela a Bilbao, especiales: a 88 por 100.—La Robla (emisión 1905): a 72,50.—Vascongados (emisión 1902): a 73,50.

Electricidad
Electra del Guadiaro: a 93 por 100 al contado.—Electra de Viesgo (emisión 1918): a 83,50.

Industrias varias
San Carlos, Sociedad Vasco Andaluza de Abonos: a 100,50 por 100 al contado.

Colonias Escolares

LA DE LAGUARDIA

Esta mañana, en el tren que tiene su salida a las 7,50 de la mañana de la estación del Norte de esta villa, han salido con dirección a la Colonia de Laguardia los niños y niñas que componen la primera de las dos expediciones organizadas por el excelentísimo Ayuntamiento.

Al frente de la expedición, como director, ha marchado el profesor don Pablo Alvarez de Eulate, acompañado de las profesoras doña Carmen Vilá y doña Regina Astorga, y del profesor D. Lorenzo Bermejo.

De los 80 seleccionados para esta expedición (40 niños y otras tantas niñas), solamente ha faltado una de estas últimas.

A despedir a los colonos ha acudido a la estación el alcalde, D. Federico Moyúa; primer teniente de alcalde, D. José María Ortiz de la Riva; don Pedro Aguado, presidente de la Comisión de Cantinas y Colonias Escolares; jefe de la Inspección Médica Escolar, doctor Hermosa; jefe del negociado de Instrucción pública del Ayuntamiento, D. Justo Borrel, y el empleado de la misma dependencia municipal, D. Angel Díez de Ulzurrun.

Lleven feliz viaje los simpáticos viajeros y que a su regreso, a fines de julio, vuelvan al seno de sus familias fuertes y robustos.

Los pueblos de la Ría

Baracaldo

FUNERALES A LA NIÑA DEGOLLADA

Por iniciativa del cura párroco de esta anteiglesia, se celebraron ayer mañana los anunciados funerales en sufragio de la infortunada niña Juana Angela Santisteban, tan cruelmente asesinada durante el mes pasado.

A las nueve en punto de la mañana, con asistencia del alcalde y varios concejales, salió la comitiva en dirección a la iglesia de San Vicente.

Las niñas de las escuelas de Altos Hornos, a las que pertenecía la víctima, fueron vestidas de blanco en la comitiva en número de más de cuarenta y siendo portadoras de tres coronas.

En la parroquia de San Vicente se cantaron solemnes funerales, estando la iglesia rebosante de público, en su mayoría mujeres, que manifestaron de un modo, muy elocuente la profunda pena que les embargaba.

Después se hizo una visita al cementerio, donde fueron depositadas las coronas sobre la tumba de la malograda niña.

Santurce

EL REPARTIDOR DE PAN

Día a día, el bocinazo de una camioneta Ford, distrae mi atención. Frente a mi mirador se detiene siempre, y siempre veo a las vecinas tomar pan al mismo repartidor y a la vez conductor de la camioneta. Su descuidada indumentaria, su barba de varios días, la mugre de su vestimenta, la mugre de su boina, la mugre de sus manazas, en fin; manos que toman el pan, que lo «colocan» bajo el sobaco para repartirlo, que lo acondicionan en la camioneta, que lo eligen. Las mismas que cobran el importe del pan, que cuentan el dinero y devuelven el sobrante en «perras», me hacen admirar lo privilegiado de los estomagos de quienes ingieren aquel pan. También pienso en el descuido de los fabricantes, que Dios sabe si será mayor aun al fabricarlo, y pienso asimismo en lo conveniente que sería que las autoridades obligasen a que en esa camioneta viajara una muchacha o un muchacho pulcramente ataviados, quienes servirían los encargados de repartir el pan.

El mugriento conductor de la camioneta se limitaría a conducirla. La higiene impone que así se haga.

Caja de Ahorros Vizcaína

RETIRO OBRERO OBLIGATORIO

Se advierte que en lo sucesivo la cotización y afiliación del régimen de retiros obreros, habrá de realizarse en las oficinas establecidas en la planta baja de la casa número 42 de la Gran Vía.

Vías Urinarias - Cirugía general.
Dr. PEREZ-ANDRES
Cirujano y especialista del Hospital Civil.
Rayos X. - Electrolitismo
Ercilla, 18. - De cuatro a ocho.
Clínica operatoria: La Cava, 3. - De 12 a 2.

DESDE LLOIDIO

Un niño desaparecido

Desde hace días está siendo objeto de apasionados comentarios la desaparición de un niño del caserío «Echerre».

Se trata de un niño escaso de inteligencia y de razonamiento irregular, considerándosele como idiota, pues según nos dicen algunos que le conocen, el desgraciado niño dió lugar en más de una ocasión a alejarse de su domicilio, internándose en el monte, de donde fué recogido por sus padres. Nos dicen también que la desventura del niño tenía la costumbre de comer hierbas, cortezas de árboles y cuantas porquerías encontraba a su alcance, sin poder evitarlo sus padres.

Acercas de este suceso, que está siendo el tema de todas las conversaciones, se hacen tan imaginarias como misteriosas suposiciones, hablandose del secuestro, etc., etc., pero que nos otros desechamos con la lógica de impresiones recogidas, esperando que pronto ha de aclararse el suceso que tanto impresionó desde los primeros momentos a este vecindario, confiado en el celo y diligencia que para su descubrimiento están poniendo las autoridades.

TRANQUILIDAD EN CUBA

No hay tal movimiento revolucionario

Habana 1.—El ministro de Relaciones exteriores, por encargo del Gobierno, ha desmentido rotundamente la noticia publicada en algunos periódicos extranjeros sobre un supuesto movimiento revolucionario dirigido por el general García Vézlez.

El día religioso

LOS JUEVES EUCARISTICOS

Sección del Carmen de Indauchu

El jueves, primero de mayo, el acto conmemorativo en esta sección será, como de costumbre, a las ocho de la mañana.

Al siguiente día, además de ser primer viernes de mes, el Coro 75, cuya titular es María Reparadora, tendrá su fiesta, ya que también la Iglesia la celebra ese día, teniendo su comunión que marca el artículo 23 del Reglamento, a la que se invita, como de costumbre, a todos los archicofrades que componen los demás coros.

La Revista de los Jueves Eucarísticos, órgano oficial de la Archicofradía, en el número correspondiente al mes de mayo se ocupa de esta sección, y la Dirección del Centro Universal, que radica en Zaragoza, en carta que uno de los días pasados se recibió, dedica a esta Sección frases encomiásticas, animando a todos a trabajar por propagar el fuego que Jesús vino a traer a la tierra.

EN LOS PP. AGUSTINOS (Iglesia de San José)

Solemne novenario que éstos y la Pía Unión y Culto Perpetuo de San José de la Montaña, cañonícamente establecida en la iglesia de los Padres Agustinos de Bilbao, celebrarán en honor del excelso Patriarca para honrar su patrocinio, titular de la Asociación.

Empezará el tres de mayo, para terminar el 11 del mismo mes, fiesta del patrocinio de San José.

Los cultos se harán en el orden siguiente:
Por la mañana.—Todos los días de la novena habrá misas de media en media hora, desde las seis a las diez. Los domingos habrá también misa a las once. El día 11, fiesta del titular de nuestra Asociación, la misa de diez será cantada y con exposición de su Divina Majestad. En las misas de seis, ocho y nueve, se rezará la novena y habrá comuniones generales de los distintos coros de la Asociación. Todos los días, en la mi-

sa de seis habrá plática; en la de ocho, se rezará el Santo Rosario, y en la de nueve, un buen nutrido coro de caballeros cantará preciosos mottos al Santísimo y el himno a San José de la Montaña.

Por la tarde.—A las siete, exposición de su Divina Majestad, Estación Rosario, Novena y Sermón. Terminado el Sermón, se dará la bendición con el Santísimo y se dará besa la reliquia del Santo, cantándose, entre tanto, las mismas letanías que en la procesion de las antorchas, del Real Santuario de San José de la Montaña.

De los sermones de la Novena es encargado el notable orador sagrado que tanta impresión dejó como retórico, en los que tuvieron la dicha de oírle el pasado año, en los sermones que predicó con motivo de esta misma Novena, el muy ilustre señor Dr. D. Francisco Romero, canónigo magistral de la santa Iglesia catedral de Zamora.

El día siguiente a la Novena, 12 de mayo, se celebrarán en la misma iglesia de los PP. Agustinos, a las 10 de la mañana; solemnes honras fúnebres por los difuntos de la Asociación y por los difuntos de todas las personas que han contribuido con sus limosnas a los cultos de esta Novena.

El Excmo. e Ilmo. Sr. Obispo de la Diócesis, ha concedido cincuenta días de indulgencia a todos los fieles que asistan a cualquiera de estos cultos.

Durante los días de la Novena, a cualquier hora de la mañana y después de los cultos de la tarde, se impondrá el escapulario y cíngulo a todos los fieles que deseen ingresar en la Pía Unión de San José de la Montaña.

Guía del Espectador

TEATRO ALHAMBRA.—Gran compañía dramática de Carmen Moragas.—A las seis y media y diez y cuarto. «El nido ajeno».

TEATRO CAMPOS ELISEOS.—Gran compañía cómica dramática de Valen. L'Vargas.—A las seis y media y a las diez y cuarto. «Juan José».

TEATRO TRUFA.—Sección continua de cinco a doce. «En voz baja» y otra.

SALON GAYARRE.—Sección continua de cinco a doce. «Stanley en el Africa inexplorada» y otra de éxito.

COLISEO ALBIA.—Sección continua de cinco a doce. «Otello» y «Fuera de su puesto».

SALON OLIMPIA.—Sección continua de cinco a doce. «Gaito montés», «Dos tipos listos» y «Novedades internacionales».

ASOCIACION DE ARTISTAS VASCOS.—Exposición Tellaeché.

ANUNCIOS PREFERENTES

Casa CEBRIAN

MUEBLES Y DECORACION. ESTILO, CALIDAD Y ECONOMIA. Ledesma, 8.—Teléfono 2898.

TOMAS TRIFOL

SASTRERIA. FACILIDADES EN EL PAGO A TODA CLASE DE EMPLEADOS. San Francisco, 35. Teléfono 9.095.

Carbones

GOICOECHEA Y ECEIZA. Bailén, 37. Teléfono 93.

Sastrería El Modelo Americano

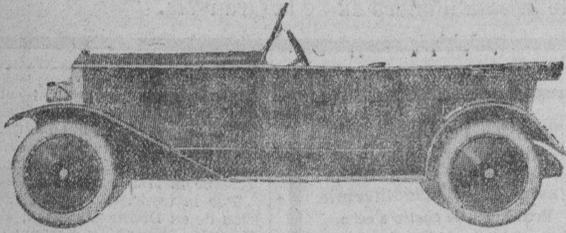
CASA DUENAS. Sombrerería 1.—BILBAO.

ARMENTIA

Academia de Contabilidad. Cinturería, 7, 4.º. Bilbao.

REPRESENTACION, para Vizcaya y Alava, de la marca

BERLIET



Constructor especial de
CAMIONES
AUTO - CARS
y **AUTO - BUSES**
Pidan catálogos

SU PRECIO:
Ptas. 9.500

Tipo del 12 H. P., 4 cilindros, 5 plazas con arranque y alumbrado eléctrico, magreto, carburador Zenith, triple difusor, ballestas Cantilver; consumo, 11 litros los 100 kilómetros. El tipo de coche económico para alquiler y para toda clase de profesiones y Agentes comerciales



El parabrisas **AUSTER** indispensable a todo coche abierto. Pidán precios y catálogos al representante de dichas marcas en ésta:

Garaje Internacional
F. AYESTA

LERSUNDI, 11 TELEF. 3070

Alquiler de automóviles a precios económicos

PODEIS GANAR 25 POR 100

VISITANDO ESTA CASA

Relojeria y Relojeria de **Facundo Fernandez**



FACILIDADES DE PAGO

VENTA y REPARACION de **Plumas Estilográficas** Arreglo de gramófonos

OPTICO
Graduación de la vista
Despacho toda clase de recetas
Relojero municipal

CASA FACUNDO SUCURSAL EN PORTUGALETE VITORIA GARAIZ 40

La borrachera no existe ya



LOS POLVOS COZA producen el maravilloso efecto de disgregar al borracho del alcohol (vino, cerveza, etcétera). Obrar tan silenciosamente y con tanta seguridad, que se pueden administrar sin el saberlo y sin que se necesite decirle la causa del cambio. Se garantizan como inofensivos y pueden tomarse disueltos en café, té, cerveza, agua o con los alimentos, sin saberlo el bebedor.

LOS POLVOS COZA han reconciliado a millares de familias, han salvado a millares de hombres del oprobio y del deshonor, convirtiéndolos en vigorosos ciudadanos y devolviéndoles a muchos su capacidad para los negocios; han conducido a más de un joven por el recto camino de la felicidad y prolongado muchos años la vida de muchas personas.

Desconfiar de las imitaciones

De venta en todas las buenas farmacias
COZA POWDER Co. (BW), 11 bis, Rue de Mubenge, PARIS (9). Depósito: Farmacia del Dr. Artaza Plaza Nueva, 4.-BILBAO

Gofio Canario

Se recomienda a las personas sanas como alimento ideal. Mezclado con leche, café Malte, café con leche y caldo, resulta un delicioso desayuno, agradable y económico. Los convalecientes, los débiles, los ancianos y las personas fatigadas por un excesivo trabajo, sentirán un bienestar físico grandísimo si adoptan este sistema de alimentación, y las madres encontrarán en el GOFIO un poderoso auxiliar para criar sus hijos robustos y sanos, pues está recomendado como el alimento sin rival en el mundo

De venta en LA HERBORISTERIA, Henao, 16.

APOPLEJIA - PARALISIS -

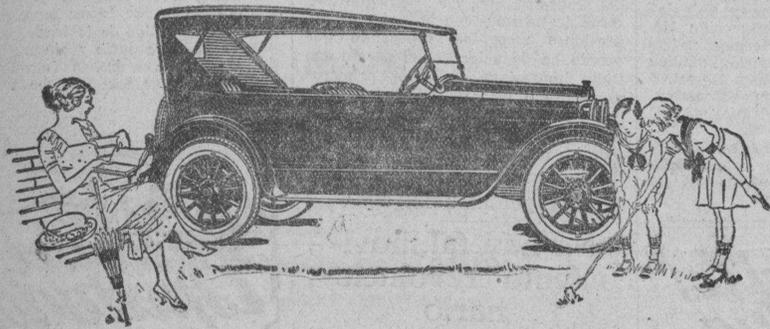
Angina de pecho, Vezes promtura y demás enfermedades originadas por la Arterioesclerosis e Hipertensión
Se curan de un modo perfecto y radical y se evitan por completo tomando

RUOL

Los síntomas precursores de estas enfermedades: dolores de cabeza, ramba o calambres, zumbidos de oídos, falta de tacto, hormigueos, cohibidos (desmayos), modorra, ganas frecuentes de dormir, pérdida de la memoria, irritabilidad de carácter, congestiones, hemorragias, varices, dolores en la espalda, debilidad, etc., desaparecen con rapidez usando Ruol. Es recomendado por eminencias médicas de varios países; suprime el peligro de ser víctima de una muerte repentina; no perjudica nunca por prolongado que sea su uso; sus resultados prodigiosos se manifiestan a las primeras dosis, continuando la mejoría hasta el total restablecimiento y lográndose con el mismo una existencia larga con una salud envidiable.

DE VENTA EN BILBAO: Sras. Barandiarán y C., Arcealle, 35, y principales farmacias de España, Portugal y Américas.

Frutería.-Plaza Nueva, 5
Frutas y hortalizas de calidad superior.
Servicio a domicilio. - Teléfono: locutorio público.



Automóviles DODGE BROTHERS Nuevos modelos 1924. Entrega inmediata. RICARDO DE DAMBORENEA. Gran Vía, 31. Teléf. 1118.-Bilbao

MARCAS DE FABRICA PATENTES AGENCIA VEGA Iturbide, 16.-BILBAO

SARNICIDA "CESAR" INSTANTANEO DE ESQUISITO PERFUME. CURA RADICAL MENTE LA SARNA SIN BAÑO

Maquinas de pintar y encolar hacen el trabajo de 10 hombres. Pedir catálogo. Mathis, Gruber, 5, MUMBAI, 33

¿Le interesa a Vd. comer barato?

LA NEGRITA de a precios como nadie aceite desde 2,15 litro; azúcar extra, 1,75 kilo; membrillo, 1,75 kilo; ciruelas francesas, 1,95 kilo; mermeladas (las mejores), 1,35 lata; tomate primera, 0,40 lata. - Astarloa, 7. Teléfono 1152.

"ELECTROTECNIA PRADERE"

CONSTRUCCION DE TRANSFORMADORES DE TODAS LAS POTENCIAS Y VOLTAJES

ENTREGA INMEDIATA Y PRECIOS SIN COMPETENCIA

Alameda de San Mamés, núm. 24 BILBAO. :: Teléfono 1591

Señora:

El mejor carbón galleta para cocina, los 50 kgs.

4

PESETAS, puesto sobre cualquier piso de Bilbao.

"Carbones Sol"

Teléfono 1167

Agua caliente para cuartos de baño

Se obtiene rápidamente, en cualquier momento, y con el máximo de economía, utilizando los

CALENTADORES DE GAS

Visite usted la Exposición de la Fábrica Municipal Gran Vía, 6, bajo

LA NEUTRAL

Unica sastrería que vende a plazos, a empleados, abrigos, trajes y gabardinas, pagando pequeñas cantidades mensuales

Hurtado de Amézaga, 11, tienda. - Teléfono 1.051

Apartado 118. Teléfono 276

La Noche

TARIFAS DE ANUNCIOS Y SUSCRIPCIONES

PUBLICIDAD	Precio por línea	ESQUELAS	
		Primera plana	Penúltima plana
ANUNCIOS	Ptas.	Ptas.	Ptas.
Primera plana.....	3,00	1.500	750
Segunda y tercera id..	2,00	750	375
Cuarta id.....	1,50	375	130
Anuncios oficiales....	1,00	225	95
Noticias (gacetas)...	0,75	150	65
Anuncios de la sección Bilbao al Abra.....	0,50	115	45
Anuncios preferentes (penúltima plana)...	0,40	80	30
Ultima plana.....	0,20		
Espectáculos diarios...	0,60		
Espectáculos no diarios.....	1,00		
Exposiciones de arte, conciertos y círculos de recreo.....	0,60		
Comunicados, de 5 a 50 pesetas línea.			
Si el anunciante señalara al anuncio un emplazamiento especial dentro de cada sección, se aumentará la tarifa en un 10 por 100.			
DESCUENTO			
De 1 a 14 inserciones, precios de tarifa.			
De 15 a 29 inserciones, ambos inclusive, 25 por 100.			
De 30 inserciones en adelante, 50 por 100.			
De 100 en adelante, 60 por 100.			
		FUERA DE BILBAO (España)	
		Ptas.	
		Tres mes.....	
		7,50	
		Seis meses.....	
		15,00	
		Un año.....	
		30,00	
		EXTRANJERO	
		Ptas.	
		Un año.....	
		75,00	
VENTA			
Número suelto, 10 céntimos.			
Número atrasado, 25 céntimos. Paqueteros: 35 céntimos los cinco ejemplares.			

Medias de hilo, con costura y refuerzo, bonitos colores, a 2,25 par

Calcetines para caballero y niño, el mejor surtido, desde 0,65

SU CASA

Vende más barato que nadie, porque o hace a precios de almacén

ASTARLOA, 1.-BILBAO